

onafhankelijk dagblad
voor Aruba en de
Nederlandse Antillen
opgericht in 1884

abonnementsprijs Af 25,-
losse nummers Af 1,25
zaterdag met Ñapa Af 1,50

zaterdag
10 februari 2007
jaargang 123
nr 035

vandaag

inhoud

5 aruba

Ruim 31.000
dollar voor ARA



9 sport

Henin wint
van Golovin



13 financieel

Braziliaanse
export groeit



Overschrijding begroting niet tijdig gemeld

Minister overtreedt begrotingswet

ORANJESTAD — Minister Marisol Lopez-Tromp (MEP) heeft in 2006 de Staten niet tijdig ingelicht over een overschrijding van 1,5 miljoen florin op haar begroting van 2006.

In een brief die ze vorig jaar december naar het parlement stuurde – zo blijkt nu – biedt de bewindsvrouw haar excuses aan voor het niet naleven van de begrotingsregels conform de Comptabiliteitsverordening. De minister van Onderwijs,

Sociale Zaken en Infrastructuur had volgens artikel 14 van deze wet aan het parlement om goedkeuring moeten vragen om haar begroting aan te passen. Dat is niet gebeurd. Ze heeft de Staten pas ingelicht toen het geld al was uitgegeven. Ook heeft Tromp het voorstel voor een aanvullende begroting niet voorgelegd aan de Raad van Advies. De minister schrijft in haar brief op 21 december 2006 aan de Staten dat ze “met ongeloof en diepe teleurstelling kennis heeft genomen van de onvoorziene omstan-

digheid”. Reden voor het niet nakomen van haar verplichtingen, is de verhuizing die vorige jaar plaatsvond, aldus Tromp. Hierdoor zijn documenten kwijtgeraakt, die volgens haar pas weer in december boven water zijn gekomen. “Door dit tijdverlies en het aangevangen reces van de Raad van Advies kan het voorstel jammer genoeg niet volgens het artikel 14 procedure behandeld worden.”

*Vervolg op pagina 3:
Overschrijding te wijten
aan extra kosten DOW*

Migrantenschap nog steeds op zee

NOUAKCHOTT — Mauritië blijft bij zijn weigering een groep illegale immigranten aan boord van een vrachtschip toe te laten. Het gaat om een schip dat al meer dan een week voor de kust van Mauritanië ligt. Vrijdag leek er juist een doorbraak te zijn.

Maar inmiddels laat de regering in Nouakchott weten dat daar geen sprake van is. Volgens het Spaanse Rode Kruis gaat het slecht met een deel van de bijna 400, meest Aziatische, migranten aan boord. De hygiëne is beneden peil en er zijn ziektes uitge-

broken. Het vrachtschip, de Marine 1, was vermoedelijk onderweg van Guinee naar de Canarische Eilanden, toen het motorpech kreeg. De Spaanse kustwacht wilde het toen naar de dichtstbijzijnde haven slepen, en die was in Mauritië.

Korpschefs eilanden: Dit is moment van samenwerking

WILLEMSTAD — Terwijl de politiek er nog niet uit is, is het College van Korpschefs van de Nederlandse Antillen is ervan overtuigd dat ‘dit het moment is’ om daadwerkelijk gemeenschappelijk – vanuit een eigen visie – knelpunten in de politieorganisatie en -bedrijfsvoering aan te pakken. En ook om te komen tot structurele samenwerkingsverbanden tussen de verschillende KPNA-diensten (Korps Politie Nederlandse Antillen).

Het college bestaat uit de korpschefs Curaçao, Bonaire, Bovenwinden, en de directeuren Centrale Politie Diensten (CPD) en Landelijk Politie Opleidingsinstituut (LPO). Het College van Korpschefs had begin deze maand een bijeenkomst met Justitieminister David Dick (PAR) en vertegenwoordigers van Koninkrijksrelaties (BZK) en Plan Veiligheid Nederlandse Antillen (PVNA). Uit een verslag van die bijeenkomst blijkt dat het college ‘een duidelijke visie op de politiefunctie wil verwoorden’. Middels een strategische analyse is gebleken dat

‘boveneilandelijke samenwerking’ een van de vijf belangrijkste aandachtspunten zijn die voor de aanstaande

staatkundige herindeling structureel verbeterd moet worden. Andere punten zijn: organisatie & structuur; personeel & financiën; opleidingen & personeelszaken; en aspecten met betrekking tot administratieve organisatie en informatiecommunicatietechnologie (ICT).

DOORONTWIKKELING
“Het college zal vanuit zijn functie de rol van opdracht-

Mobiele eenheid

In het algemeen is het uitgangspunt van het College van Korpschefs dat de korpsen hun eigen teams – zoals observatie- en arrestatieteams – behouden, maar dat outillering en coördinatie van gezamenlijke inzet onder het beheer van de CPD (Centrale Politie Diensten) vallen. Maar

voor wat betreft bijvoorbeeld een Mobiele Eenheid (ME) wil het college op boveneilandelijk niveau een gemeenschappelijke inzet van ME voor gevallen van nood: orkanen, vliegtuigrampen, openbare-ordeproblematiek en bij ondersteuning van grootschalige opsporingsonderzoeken.

gever op zich nemen voor wat betreft de doorontwikkeling van het KPNA. Dit zal geconcretiseerd worden vanuit een stuurgroep. Deze stuurgroep bestaat uit de leden van het college, een extern adviseur en een vakbondslid.” Grondslag voor de besprekingen vormt de discussienota ‘Minimumeisen Antilliaanse politiekorpsen en de gemeenschappelijke diensten CPD en het LPO/Knowledge Institute for Law Enforcement and Leadership Development’.

COLLEGE

Het College van Korpschefs bestaat uit de volgende personen: Carlos Casseres (waarnemend korpschef Curaçao); Derrick Holiday (Bovenwinden); Jan van der Straten (Bonaire); Richinel Meulens (directeur Centrale Politie Diensten, CPD) en Alpha Falbru (directeur Landelijk Politie Opleidingsinstituut, LPO).

KKK richt zich tegen latino’s

NEW YORK — De Amerikaanse blanke racistische organisatie Ku Klux Klan is weer actief. De groepering leidde een aantal jaren een min of meer slapend bestaan. Maar sinds kort beleeft de ‘KKK’ een wederopleving.

De organisatie richt zich nu niet zozeer tegen zwarten en joden, zoals vroeger het geval was, maar tegen immigranten uit Latijns-Amerika. Dat blijkt uit een onderzoek van de Anti-Defamation League, een joodse organisatie die strijdt tegen racisme. Uit de studie blijkt verder dat de Ku Klux Klan niet meer alleen opereert vanuit zijn oude basis in de zuidelijke staten van de VS, maar dat de groep nu ook actief is aan de Westkust en in staten als New Jersey en Pennsylvania. Daar werkt de Ku Klux Klan samen met organisaties van neonazi’s.

Petraeus neemt bevel VS-troepen over

BAGDAD — Generaal David Petraeus heeft vandaag bij Bagdad in een korte plechtigheid het bevel over de meer dan 130.000 man Amerikaanse troepen in Irak overgenomen.

Hij volgt generaal George Casey op. Petraeus waarschuwde dat Irak onder de bloedige burgerwisten blijft lijden, indien de inspanning het land te stabiliseren faalt. Petraeus is een voorstander

van de plannen van president Bush om 21.500 extra troepen naar Iran te sturen in een poging in elk geval de hoofdstad te pacificeren. Laat vrijdag toonde de website van de groep ‘Islamitische Staat in Irak’ beelden van een neerstortende Amerikaanse legerhelikopter die lijkt te zijn neergeschoten. Woensdag stortte een dergelijke helikopter neer maar de Amerikanen wijten dat aan technische mankementen.

Madrid wil Videla berechten

MADRID — Spanje wil de vroegere Argentijnse dictator Videla berechten. Het hooggerechtshof in Madrid gaat Buenos Aires binnenkort vragen om uitlevering van Videla en 39 andere leden van het militaire bewind.

De Spaanse wet maakt het mogelijk om buitenlandse oorlogsmisdadigers voor de rechter te brengen als er Spanjaarden onder de slachtoffers zijn. De vorige regering van de conservatieve premier Aznar was

tegen het berechten van Argentijnse juntaleden in Spanje. Aznar vond dat een zaak van de Argentijnen zelf. Sindsdien is wel de marineleider van de junta in Madrid berecht, maar hij was op eigen initiatief naar Spanje gekomen. In Argentinië worden de afgelopen jaren voorzichtig stappen gezet richting een proces tegen Videla. Zo werd vorig jaar de onschendbaarheid van de ex-dictator opgeheven, en zijn enkele van zijn handlangers al voor de rechter verschenen.

H5N1 terug in Turkije

ANKARA — De voor mensen gevaarlijke H5N1 variant van het vogelgriepvirus is opnieuw geconstateerd in Turkije. Laboratoriumonderzoek heeft uitgewezen dat het dodelijke virus inderdaad aanwezig is onder kippen in het Koerdische dorp Bogazkoy in het zuidoosten van Turkije. Daar zijn inmiddels ongeveer duizend vogels geruimd.

Intussen zijn al vier kinderen met griepachtige symptomen ter observatie opgenomen in het ziekenhuis. Drie van hen zijn afkomstig uit de omgeving van Bogazkoy en een komt uit een naburige provincie. Bij geen van de kinderen is echt vogelgriep geconstateerd. Zij worden onderzocht en de testresultaten worden gestuurd naar een laboratorium in de hoofdstad Ankara. In Turkije overleden

vorig jaar vier mensen aan de gevolgen van het H5N1 virus. David Nabarro, VN-coördinator voor vogelgriep en menselijke varianten, kerde vrijdag terug van een bezoek uit Indonesië. Volgens Nabarro worden besmettingen met vogelgriep in toenemende mate veroorzaakt door de handel in levend pluimvee. De besmettingsgolven van vorige jaren werden vooral geweten aan wilde trekvogels, maar bij de huidige besmettingen zou dat veel minder het geval zijn. Nabarro zei zich grote zorgen te maken over besmettingen in arme landen, waar de mensen die met het virus zijn geïnfecteerd, de meeste kans hebben om te overlijden. Ook zei hij te beseffen dat juist in arme landen het ruimen van kippen en ander pluimvee grote sociale en economische gevolgen heeft.

Benoemingen op VN-posten

NEW YORK — VN-hoofd Ban Ki-moon heeft de Amerikaanse diplomaat Lynn Pascoe benoemd als ondersecretaris-generaal voor politieke zaken. De 63-jarige Pascoe komt hiermee op een van de belangrijkste politieke ambten binnen de Verenigde Naties terecht.

Hij volgt de Nigeriaan Ibrahim Gambari op, die onder Ban’s voorganger Kofi Annan diende. De functie van hoofd van alle vredesoperaties van de VN komt in handen van de Fransman Jean-Marie Guéhenno. Ban Ki-moon benoemde vrijdag verder ook andere plaatsvervaarders verantwoordelijk voor onder meer Economische en Sociale Zaken en Informatie.

Colombia verwijdt cocaplanten handmatig

BOGOTA — Colombia stopt in het grensgebied met Ecuador voorlopig met het besproeien van cocavelden met het bestrijdingsmiddel glifosaat.

Dat heeft de Colombiaanse minister van Buitenlandse Zaken, María Consuelo Araújo, tegen haar Ecuadoraanse ambtgenote, María Fernanda Espinoza, gezegd, aldus de Colombiaanse radiozender Caracol.

Ecuador liet deze week weten dat het Colombia voor het Internationaal Gerechtshof in Den Haag zou dagen. De regering in Quito vindt dat het buurland zich niet aan de afspraken houdt over het vernietigen

van cocavelden in de grensstreek. De twee landen waren eerder overeengekomen dat het inzetten van bestrijdingsmiddelen in de strijd tegen drugs prima is zolang die middelen maar niet op het grondgebied van Ecuador terecht zouden komen. Ondanks die afspraak is volgens Quito door besproeiingen milieuschade aan de Ecuadoraanse kant van de grens ontstaan. Araújo beloofde Ecuador vrijdag dat Colombia maandag begint met het handmatig verwijderen van de cocaplanten. Daarvoor zet Bogotá in eerste instantie 1200 mensen in. Het is niet bekend of Ecuador na de handreiking van Colombia nog naar het Internationaal Gerechtshof stapt.



deze week:

Favorieten van
Travor Nisbeth

Zo krijg je
dat succes

Dit kan je baby

ARUBA DAILY ENTERTAINMENT



**DINSDAG 13/02,
08.00 PM, ONZE
BAILEYS QUIZ NIGHT!!**

*Geopend de gehele week
van 10.00 am - 02.00 am
Tel. 583-8826*



Onze keukenprinses Margery
al ontmoet?
Ik zei laatst nog tegen haar,
'Je maakt zo'n lekker eten kind,
Het is alsof er een engelkje
over mijn tong piest'
www.delifrance-aruba.com



*Dominicanessenstraat 10
Oranjestad, Aruba
Tel: 5839077*

Gezelligheid kent geen tijd
Keuken open vanaf 17.00 tot 22.30
Geopend vanaf 05.00pm - 02.00am
Tel. : 583-9077 Zondags gesloten



Bugaloe
Zondag Live Band met
"Marisela"
van 5.30pm - 8.30pm
Locatie: Palm Pier voor de
Radisson Hotel



Happy Hour

Polar Afl. 2.50
Bac. Coco - coke
Afl. 5.00

11:00 pm tot Midnight

L.G. Smith Blvd. 13
Tel. 583-2334



THE GOOD SHEPHERD

Drama/Thriller (R)
Sat: 1:15 - 4:40
Sun: 8:00

CHARLOTTE'S WEB

Comedy/Drama (G)
Sat: 12:00 - 2:20 - 4:40
Sun: 7:00 - 9:30

FREEDOM WRITERS

Drama (PG-13)
Sat: 11:50 - 1:44 - 4:00

NIGHT AT THE MUSEUM

(SP-Subtitled)
Fantasy/Comedy (PG)
Sat: 11:50 - 1:44 - 4:00

ZULAIKA

Drama (PG)
Sun: 6:15 - 8:10 - 10:00

BLOOD DIAMOND

Action/Thriller (R)
Sat: 1:20 - 4:10
Sun: 6:50 - 9:30

THE LAST KING OF SCOTLAND

Drama (R)
Sat: 12:00 - 2:30 - 5:00
Sun: 7:30 - 9:50

EPIC MOVIE

Comedy/Adventure (PG-13)
Sat: 12:00 - 2:00 - 4:00 - 6:00
Sun: 6:00 - 8:00 - 10:00

DRIVE IN

THE PURSUIT OF HAPPYNESS

Drama (PG-13)
Will Smith & Thandie Newton
Thu: 8:00 pm
Fri: 8:00 & 10:30 pm
Admission Avg: 7.25 / person
Sat: No MOVIE

Sun: 8:00 pm Car Crash
Admission Avg 10.50 / Car

SOON

LETTERS FROM TWO JIMA GHOST RIDER
www.thecinemas.aw

COLOFON

AMIGOE ARUBA

Tel: (297) 582-4333
Fax: (297) 582-2368
Patiastraat 13
Postbus 323
Oranjestad, Aruba

Directie:

Brenda Bouwman
E-mail: directie@amigoe-aruba.aw

Redactie:

Floor Huygen
Sharine Henriquez
Mirte de Rozario
Kitty Groothuise

E-mail: amigoe-aruba@setarnet.aw

Administratie:

Zulaika Kelly (Abonnementen)
E-mail: admin@amigoe-aruba.aw

Advertentie verkoop:

Rachella Kelly (Advertenties)
Anouska Kock-Folkers
E-mail: avisoamigoe@setarnet.aw
sales@amigoe-aruba.aw

Distributie:

Zulma Kock

Kantoor uren:

Maandag t/m Vrijdag
8.00am-4.30pm

Bankrekening nummers:

Caribbean Mercantile Bank
#20.65.19.03
Banco di Caribe
#02.506-810278-01



Software That Works!

www.gammaresearch.com

HET WEER

Weersverwachting geldig tot zaterdagmiddag 12.00 uur:

Weer: vandaag licht- tot halfbewolkt, tijdelijk zwaarbewolkt met in de middaguren kans op plaatselijk een lichte bui. In de namiddag en vanavond droog. In de komende nacht en zondagochtend wordt er geen neerslag van betekenis verwacht.

Wind: oostelijk en matig, windkracht 3 tot 4 (13 tot 30 km/uur, 7 tot 16 knopen). Voornamelijk overdag af en toe vrij krachtig tot mogelijk hard, windkracht 5 tot 6 (31 tot 50 km/uur, 17 tot 27 knopen).

Weeroverzicht: in de komende 24 uur zal tijdelijk meer bewolking overtrekken, waaruit vooral vanmiddag een bui boven de Benedenwindse eilanden tot ontwikkeling kan komen. De buienactiviteit zal daarna naar verwachting minder worden.

Zeecondities: de verwachte golfhoogte op open zee zal over het algemeen tussen 1.0 en 2.0 meter liggen.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID

Vanmorgen om acht uur lokale tijd:		Afgelopen 24 uur:		
Station	Weertype	Max	Min	Regen
			mm	
Aruba	lichtbewolkt	31	24	0.0
Bonaire	lichtbewolkt	31	25	0.0
Curaçao	lichtbewolkt	31	23	0.0
St. Maarten	lichtbewolkt	29	22	0.7
Amsterdam	motregen	04	-1	0.0
Atlanta	lichtbewolkt	04	-3	0.0

BO TIN ALGO DI BISA? BO TA KERE BO POR?

BIN JOIN NOS AWOR!

Scuchami!

**Jamando tur hoben entre 14-24 anja pa e
audition/casting di TVF riba diamars 13 y
diahuebs 15 di februari.**

Luga: Havana. Ora: 5 pa 7 pm.
Pa aplica y pa mas informacion yama Parlamento Hubenil
na tel:5886860

LA BODEGA
Wine Store
**FINE WINE AND
ACCESSORIES**

Gutenbergstraat 4 - O'stad - Aruba
Tel.: 588 5330 Fax: 588 1279
Open Monday 2:00 pm. - 6:00 pm.
Tuesday Saturday 9:00 am - 6:00 pm. Sunday Closed

RENT HOUSE
aruba

5 871 971

TE HUUR in : Siribana

In district Santa Cruz staat een nieuwe vrijstaande semi gem. woning (126m2) in de verhuur met 3 slpk. incl. airco, 2 badk. en luxe keuken. Vlakbij school en supermarkt.

Afl 2.250,- p/m per direct beschikbaar

www.renthousearuba.com

Valentine Special

**Free Glass of Champagne
from 5 to 7 pm with your meal**

Surprise for the Ladies!

Indonesian Buffet \$22.⁵⁰ pp

MooMba beach located between Holiday Inn and Marriott Surf Club - Right on the beach

www.moombabeach.com - T: 586 5365

For Rent:

San Barbola house 3 bedr./3 bath Afl.2000,-/m
KeyRealty N.V. We buy, sell, rent and manage real estate.
Design, development and construction. Your partner in Real Estate on Aruba
office: Tamarijn 59 tel/fax/ans: 00297-5881660 cell: 00297-5920720
email: keyrealty@setarnet.aw
www.keyrealtyaruba.com skype name: keyrealty

Alberts
REAL ESTATE

Met spoed gevraagd:

Woonruimte te huur of te koop
Snelle afwikkeling

Albert Real Estate Royal Plaza # 228
Tel: 5934345
e-mail: avm@setarnet.aw
www.albertsrealestate.com

TE KOOP DOOR EIGENAAR

Mooi en ruim huis op een eigendomsterrein van 533m² in Wayaca Residence # 494. Nieuwbouw van 160m², incl. 3 slaapkamers, met 3 inloopkamers, 2½ badkamers, porch, mooie tuin, complete omheining in een woonwijk.

\$259.000,-

Voor inform: gustavorf@cantv.net /0058-261-797-0946

Ostrich Farm presenteert op Woensdag 14 Februari

♥ Chefs special drie gangen valentijns menu. ♥
♥ Aardbeien champagne toast ♥
♥ Verassing "Lovers" dessert. ♥

In a unieke Afrikaans omgeving onder de sterren hemel

Reserveren verplicht!
Bel nu! 585-9630

Love's Last Chance

ARUBA OSTRICH

AGENDA

KANTOORUREN
Patiastraat 13. P.O. Box 323; open van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.

**WACHTREGELING
DOKTOREN**
(ma. t/m za. van 18.00-07.00 uur)
10-11 februari:
Oranjestad:
via Dr. Horacio Oduer Hospital (tel. 587-4300) of via Alarmcentrale (115).
San Nicolas:
E. Boderie via Centro Mediko Dr. Rudi Engelbrecht (tel. 584-8833) of via Alarmcentrale (115).

APOTHEKEN
Pariba di brug:
Centro Medico N.V.. Tel. 584-5794.
Pabou di brug:
Santa Anna N.V. Tel. 586-0027 of 586-1640.

AIDS-HOTLINE
tel. 582-3040 of 582-7352 (tussen 07.30-12.00/13.00-16.30 uur).

**COÖRDINATIEBUREAU
DRUGSBESTRIJDING**
(J.E. Irausquinplein 2-A)

Tel. 583-4554 of 583-4101. Fax 583-3334.

**STICHTING
WIT GELE KRUIS**
hoofdkantoor Koningstraat 22, Oranjestad. Tel. 582-4444; fax 582-4411. Zowel voor de kraamzorg, zuigelingen- en kleuterbureaus, wijkszorg, diëtiste als mede informatie in het algemeen kan men tussen 14.00-17.00 uur bellen naar 582-4444. Voor urgente gevallen of administratieve zaken gelieve gedurende kantooruren te bellen.

**KERKDIENTEN
KATHOLIEK**
Brasil: za. 19.00 uur; zo. 09.00 en 19.00 uur.
Centro Pastoral: za. 19.00 uur; zo. 07.00, 09.00 en 18.30 uur.
Dakota: za. 19.00 uur; zo. 08.00, 10.00 (Ned.) en 18.00 uur.
Immaculada Concepcion: za. 19.00 uur; zo. 06.30, 09.00 en 18.30 uur;
Kapel Blue Army: za. 07.00 uur;
Kapel Emmanuel: za. 19.00 uur.
Kapel Pos Chiquito: zo. 08.00 uur.
Oranjestad: za. 19.00 uur; zo. 06.30, 08.00, 10.00 en 19.00 uur.
Noord: za. 19.00 uur; zo. 07.30 en 18.00 uur.
Paradera: za. 19.00 uur; zo. 10.00 en 17.00 uur.

Parkietenbos wordt steeds mooier

ORANJESTAD — Op stortplaats Parkietenbos hebben zich het laatste jaar grote veranderingen voltrokken. Zowel voor particulieren als voor bedrijven is er al veel veranderd, maar er komen nog veel meer veranderingen aan.

Particulieren kunnen hun afval gescheiden aanbieden. Buiten de stortplaats zijn containers geplaatst waar onder meer bouw- en sloopafval, metaal en tuinafval gescheiden in kan worden gedeponeerd. Voor bedrijven die met vrachtwagens vol afval komen, is er de ‘weegbrug’. De volle vrachtauto rijdt bij binnenkomst de weegbrug op en wordt gewogen. Bij vertrek gaat de lege vrachtauto opnieuw op de weegbrug. De chauffeur krijgt een kwitantie uitgereikt met de gegevens over het verschil in gewicht en een operator geeft dit door aan de administratie van Serlimar. Zij draaien vervolgens een factuur uit voor het betreffende bedrijf voor wie het afval is gestort. Daarnaast komt er een depot voor gevaarlijk afval. In zes aparte betonnen ruimtes kunnen straks zes verschillende soorten gevaarlijk afval worden opgeslagen. Het scheiden van afval maakt eventueel hergebruik, maar in ieder geval milieuhygiënisch verantwoord transport, eenvoudiger.

FLUFF
Het gebouw waarin de ver-

werkingsinstallatie voor huishoudelijk afval komt, is in aanbouw. Zoals bekend gaat Boulder & Lawson met behulp van hydrolyse uit afval *fluff* maken. Hydrolyse is de verzamelterm waarbij een chemische reactie (splitsing van moleculen onder opening van water) plaatsvindt. Dit gebeurt door verhitting onder hoge druk. “Het proces lijkt op koken in een hogedrukpan”, legt Gisbert Boekhoudt, hoofd Inspectie Volksgezondheid en Milieu, uit. Om de chemische reactie zo snel en goed mogelijk te laten verlopen, wordt het afval eerst geplet om het reactieoppervlak te vergroten. Omdat de aanwezigheid van metalen ongewenst is, gaat het afval op twee momenten langs magneten om de metalen zoveel mogelijk te verwijderen. Voorafgaand aan de hydrolyse en na de hydrolyse gaat de fluff nogmaals langs magneten en langs een *eddy current* (magneetsoort waar aluminium gevoelig voor is, red.). Wat overblijft is een ‘inert’ en relatief schoon product. “De discussies op het eiland ten spijt, technologie is niet de issue, maar de schaal en



De containerbakken bij de ingang van stortplaats Parkietenbos waar particulieren hun afval scheiden in verschillende fracties.

Foto: Elizabeth Bakker

de kosten van afvalverwerking”, zegt Boekhoudt. “Aruba is een eiland en om transportkosten voor afval te vermijden is de beste optie om hier een nuttige toepassing voor ons afval te vinden. De transportkosten voor vervoer naar de wal zouden anders doorberekend moeten worden aan de bevolking en dat zijn bedragen die de overheid haar burgers niet wil opleggen.” Dat heeft ook te maken met de hoeveelheid afval op Aruba. “We hebben te maken met een relatief laag aantal inwoners en op deze schaal is het volledig scheiden en recyclen van afval kostentechnisch onhaalbaar.” Daarom is gekozen voor het hydrolyseproces. “Dat is niet alleen een snelle manier van afval verwerken (het hydrolyseproces is binnen een half uur tot een uur voltooid, red.), maar levert ook een bruikbaar eindproduct op.”

STEENGROEVEN
Met de fluff wil de overheid verlaten steengroeven en andere oude afgravingen laten herstellen. Volgens berekeningen van het ministerie van Volksgezondheid, Milieu, Administratieve en Vreemdelingenzaken duurt het bij het huidige niveau van productie van huishoudelijk afval 127 jaar voordat alle steengroeven opgevuld zijn. “Daarom heeft Aruba geen behoefte

aan verkleining van het volume van afval, maar is schoonmaken en hergebruiken een beter alternatief”, zegt Boekhoudt. “Fluff heeft die voordelen, want het volume neemt niet af tijdens de hydrolyse en verontreinigingen worden gebonden. Fluff stelt ons in staat om de steengroeven op een stabiele en verantwoorde manier op te vullen, zodat deze na verloop van tijd weer deel gaan uitmaken van ons landschap.”

HERSTEL
Voor de langere termijn wil het ministerie het liefst dat deze terreinen worden ingericht met oorspronkelijke fauna en flora. “Een volledig landschappelijk herstel past in het streven om Aruba een deel van de verloren gegane natuur terug te geven. We houden het eiland alleen aantrekkelijk als er voldoende natuur en groen is om van te genieten”, aldus Boekhoudt.

KOSTEN
De verwerkingsinstallatie voor huishoudelijk afval gaat 28 miljoen florin kosten. De investeringskosten worden gedragen door Fondo Desarroyo Arubano (FDA). De kosten voor de verwerking van afval zal Serlimar doorberekenen aan de burgers. Sinds kort is bekend dat Serlimar hiervoor 30 gulden per maand in rekening wil brengen.

Topa over manifestatie ambtenaren:

‘Beter aan tafel dan op straat’

ORANJESTAD — Topa, de nieuwe vakbond voor overheidspersoneel, doet niet mee aan de manifestatie die de andere ambtenarenvakbond SEPPA op 13 februari organiseert. Deze vakbond heeft het overheidspersoneel opgeroepen om te protesteren tegen de kerntakenanalyse die volgens SEPPA alleen zal leiden tot minder ambtenaren en verdere privatisering van overheidsdiensten.

Topa meent dat meer bereikt kan worden door met de regering om tafel te zitten dan op straat te manifesteren. Daarom stuurt de nieuwe vakbond een uitnodigingsbrief naar minister-president Nelson Oduber (MEP) voor een gezamenlijk overleg over onder meer de kerntakenanalyse en indexering van de salarissen. Seppa en Topa zijn het niet eens met elkaar over de plannen van de overheid om haar personeelskosten in te dammen. Topa vindt net, als de overheid, dat het ambtenarenapparaat gereorganiseerd moet worden. Dat vindt Seppa ook, maar deze bond is er niet van overtuigd dat een kerntakenanalyse daarvoor

het juiste instrument is. De vakbond verwijst naar de ervaringen in Nederland, waar na een dergelijke analyse duizenden ambtenaren werden ontslagen. Vakbond Topa denkt echter dat de regering door de kerntakenanalyse een goed beeld krijgt van afdelingen binnen de overheid die ofwel met een personeelstekort kampen of die juist een overschot aan medewerkers hebben. De vakbond beseft wel dat de analyse consequenties heeft voor het personeel. “Daarom willen we ook aan tafel zitten met de regering. Via een brief hebben we het verzoek neergelegd om een werkgroep in te stellen die tijdens het project van de kerntakenanalyse kan meedenken”, aldus voorzitter Rene Bernabela.

Hij vindt het overigens een goede zaak dat overheidsdiensten worden geprivatiseerd. “Kijk naar Setar en Aruba Airport Authority (AAA). Die zijn er alleen maar beter van geworden. Het is natuurlijk wel de bedoeling dat de rechtspositie van het personeel wordt gewaarborgd om te voorkomen dat na de privatisering ineens massaal mensen worden ontslagen.”

Vervolg van pagina 1

De begrotingsoverschrijding van 1,5 miljoen florin is te wijten aan extra kosten die de Dienst Openbare Werken (DOW) in 2006 heeft gemaakt voor herstel aan wegen. Deze hadden eind 2005 en begin 2006 zwaar te lijden, omdat de regenperiode langer aanhield dan verwacht. “Als gevolg van de zware regenval was DOW bovendien gedwongen om op het eiland zware pompen te installeren en tijdelijke afwateringsgreppels te graven om de wateroverlast voor de bevolking te verlichten”, aldus Tromp aan de Staten. Een andere onvoorziene kostenpost was het vonnis in de zaak van het Amsterdam Manor hotel tegen het Land Aruba. De overheid verloor deze zaak en moest extra maatregelen treffen om de stankoverlast door de rioolwaterzuiveringsinstallatie te Bubali te beperken. DOW moest daardoor onder meer in de nachtelijke uren gaan werken. Daarnaast noemt de minister de ‘exorbitante’ prijsstijging van aardolie op de wereldmarkt reden voor de begrotingsoverschrijding in 2006.

EXCUUS
De minister eindigt haar brief met excuses aan de Staten voor het verlaat aan-

kaarten van de begrotingsoverschrijding en het niet tijdig indienen van een voorstel voor een aanvulling.

De oppositie meent echter dat Tromp zich met de brief er te gemakkelijk van afmaakt. MPA-leider Monica Kock liet vrijdag na de behandeling van de kwestie in de Centrale Commissie van de Staten weten dat uit de brief blijkt dat de minister niet de ernst van de situatie inziet. “Ze heeft de wet overtreden. Excuses aanbieden is niet voldoende. Het verhaal over de verdwenen stukken vind ik raar. Bovendien hebben we in augustus en in september de begroting in de Staten behandeld. Dat moet je als minister toch al weten of er nog onvoorziene kostenposten zijn?”

VERVOLGING
Kock begrijpt ook niet waarom de minister pas in december actie onderneemt, terwijl DOW al in oktober een brief heeft gestuurd dat de begroting wordt overschreden. MPA steunde daarom, net als RED, het voorstel van AVP om dit dossier door te sturen naar het Openbaar Ministerie (OM). Het voorstel in de Centrale Commissie kreeg echter geen meerderheid omdat MEP tegenstemde. Fractie leider Mike Eman (AVP) vindt de houding van



Minister Marisol Tromp (MEP) heeft haar begroting 2006 overschreden omdat ze extra geld heeft moeten uitgeven om onder andere de wateroverlast begin vorig jaar aan te pakken.

MEP in deze kwestie tegenstrijdig. “In 2001 dienden de AVP-ministers aanvullende begrotingsvoorstellen in, maar deze werden vanwege verkiezingen niet door de Staten goedgekeurd. De MEP-fractie wilde na de verkiezingen ook deze dossiers naar het OM sturen om de ministers te vervolgen, terwijl hen in wezen niets te verwijten viel. In dit geval

heeft de minister niet eens een voorstel ingediend, laat staan dat ze op tijd is. We vinden dat het dossier nu ook naar het OM moet.”

Het voorstel van MEP om een brief naar de minister te sturen dat het parlement haar excuses onderaan voorwaarden accepteert, wordt wel uitgevoerd. Of minister van Financiën

Nilo Swaen (MEP) minister Tromp nog op haar vingers gaat tikken voor de begrotingsoverschrijding is niet duidelijk. Swaen laat weten dat hij nog niet op de hoogte is van de details in de zaak. De financiën-minister heeft deze week wel laten weten dat de begrotingsregels verder worden aangescherpt voor een “meer transparante financiële verantwoording”.

De W.E.B. Aruba N.V., is een dynamisch bedrijf, welk de afgelopen jaren zowel technisch maar ook organisatorisch een enorme positieve verandering heeft doorgemaakt. Wij zijn steeds op zoek naar nieuw talent die ons kan helpen om onze visie van “Surpasa loke e cliente ta spera” te helpen realiseren. In dit verband roepen wij thans sollicitanten op voor de functie van:

“PROJECT MANAGER” Sector Bedrijfstechnische Zaken (B.T.Z.)

HOOFDTAKEN:

- Beoordeelt en bepaalt de complexiteit, grootschaligheid, aanpak en duur van projecten;
- Draagt zorg voor de voorbereiding, advisering en coördinatie van de uitvoering van PB-projecten m.b.t. financiering, specificaties, gunning, inschakelen adviseurs, directievoering tot en met de oplevering respectievelijk onderdelen hiervan.

FUNCTIE-EISEN:

- Universitair werk- en denkniveau (bij voorkeur Arubaan);
- Afdelingsspecifieke ervaring en ruime deskundigheid;
- Managementervaring;
- Vermogen tot delegeren;
- Vermogen tot het werken in teamverband;
- Analytisch en probleemoplossend vermogen;
- Besluitvaardigheid;
- Communicatieve vaardigheden in woord en geschrift;
- Stressbestendigheid en doorzettingsvermogen.

“INTERNAL BUSINESS ADVISOR” Sector Bedrijfstechnische Zaken (B.T.Z.)

HOOFDTAKEN:

- Ontwikkelen en bewaken van het kwaliteitsbeleid binnen W.E.B. Aruba N.V., door het opzetten, implementeren en beheren (bewaken van voorschriften, normen en procedures van het systeem) van het kwaliteitsmanagementsysteem;
- Ondersteunen bij de optimalisering van bedrijfsprocessen en de opzet en uitvoering van kwaliteitsverbeterprogramma's en ondersteunen bij het opstellen en (doen) invoeren van prestatie indicatoren voor de beheersing en besturing van de bedrijfsprocessen op alle niveaus in de organisatie;

FUNCTIE-EISEN:

- Universitair werk- en denkniveau (Technische Bedrijfskunde/Bedrijfswetenschappen (bij voorkeur Arubaan);
- Kennis van productieprocessen en kwaliteitsmanagementsystemen;
- Ervaring met veranderingsmanagement;
- Sterk analytisch vermogen;
- Pro-actieve initierende houding en resultaatgericht werken;
- Managementcapaciteiten;
- Communicatief sterk met vermogen tot het werken in teamverband.

Gegadigden dienen hun schriftelijke sollicitaties vergezeld van een volledige CV, kopie(ën) van diploma(s) en certificaten binnen 14 dagen na het verschijnen van deze advertentie te richten aan:

“HOOFD BEDRIJFSBUREAU” Sector Bedrijfstechnische Zaken (B.T.Z.)

HOOFDTAKEN:

- Verantwoordelijk voor de levering van technische maand- en jaarverslagen en statistische technische bedrijfsgegevens, inclusief analyses en adviezen;
- Verantwoordelijk voor het opstellen van richtlijnen/bedrijfstechnische kwaliteitsnormen en procedures;
- Stelt economische en kwaliteitsbevorderende adviezen en termijnplannen op t.b.v. het energetische, technische en technologische bedrijfsvoeringbeleid.

FUNCTIE-EISEN:

- Universitair werk- en denkniveau (bij voorkeur Arubaan) met afdelings-specifieke management ervaring en deskundigheid;
- Kennis van statistische methodieken en management-, onderzoek en advieservaring;
- Analytisch en probleemoplossend vermogen;
- Besluitvaardigheid met goede communicatieve vaardigheden in woord en geschrift;
- Doorzettingsvermogen;
- Vermogen tot het werken in teamverband.

**W.E.B. Aruba N.V.
T.a.v. de HR Functionaris Personeelsbeheer
Balashi #76, P.O. Box 575
Tel. 5254600 ext 672 / Fax: 5857681**



maduro travel *Cruise Experts* herfstvakantie 2007

CARNIVAL LIBERTY

OCTOBER 7 - OCTOBER 13, 2007

*Ft. Lauderdale - Freeport - At Sea
Grand Cayman - Costa Maya - At Sea
Ft. Lauderdale*

6days

	DOUBLE	TRIPLE	QUAD
INSIDE	990	880	824
OUTSIDE	1,101	972	907
BALCONY	1,339	1,149	1,054

PRICES ARE IN AWG

INCLUDED
CRUISE FARE, PORT CHARGES,
SERVICE FEES AND TIPS.

EXCLUDED
AIRLINE TICKETS

Carnival
The Fun Ships.

CARNIVAL DESTINY

OCTOBER 7, 2007

*San Juan-St. Thomas-Dominica-Barbados
St. Lucia - Antigua-At Sea-San Juan*

7days

	DOUBLE	TRIPLE	QUAD
INSIDE	1,179	1,031	958
OUTSIDE	1,270	1,099	1,013
BALCONY	1,472	1,252	1,141

PRICES ARE IN AWG

INCLUDED
CRUISE FARE, PORT CHARGES,
SERVICE FEES AND TIPS.

EXCLUDED
AIRLINE TICKETS

Carnival
The Fun Ships.

Bishita nos

NA PLAYA

Maduro Travel Oranjestad

NA SAN NICOLAAS

Maduro Travel & Shirley's Tours

TUR DIASABRA

Maduro Travel Shaba



Reserve Now!

At Maduro Travel and Receive...

BON VOYAGE CHAMPAGNE WITH CHOCOLATES PER CABIN

Pre and Post Shopping Packages available
from

INDIGO tours

THESE HERFSTVAKANTIE DEALS ARE
VALID UNTIL JUNE 1, 2007

Maduro Travel Aruba
Cruise Experts



Oranjestad__528-2332

Shaba__587-0625

San Nicolaas__584-8860

Email: travel@selmaduro.com



Politie inspecteurs voeren actie ‘Geen overwerkvergoeding, dan ook geen piket’

ORANJESTAD — De politie-inspecteurs draaien geen piketdiensten meer. Ze willen eerst zwart op wit zien dat ze betaald krijgen voor de extra uren die ze met deze nooddiensten maken. Zolang dat niet gebeurt, werken de inspecteurs niet meer over.

Als iemand wordt aangehouden, moet een officier van justitie beslissen of een verdachte moet worden voorgeleid aan de rechter-commissaris. Als er geen officier van justitie beschikbaar is, wordt deze beslissing genomen door een hulpofficier van justitie. Dat is een politieambtenaar. Zij draaien daarvoor piketdiensten. Eric Zaandam, van politievakbond SPA, vertelt dat in 2003 in de minister-raad is afgesproken dat piketdiensten worden gedraaid door inspecteurs tot en met schaal vijf. Ruim een jaar

geleden is door de minister-raad het besluit genomen dat overwerk wordt uitbetaald. “Dat besluit moet echter nog steeds administratief worden verwerkt door Personeel en Arbeid en dat is nog steeds niet gebeurd, met het gevolg dat er geen uitbetaling volgt. Dat kan natuurlijk niet”, vindt de vakbond. Donderdag kwamen de leden van SPA bijeen om te praten over de ontstane situatie, die ze intussen zat zijn. Toen is besloten om tot actie over te gaan. “Sinds donderdagmiddag wordt geen piketdienst meer gedraaid”, aldus Zaandam. “Zolang onduidelijk blijft of en hoe de mensen betaald krijgen, doen ze het niet meer.”

CARNAVAL
Zaandam legt uit dat de piketdiensten vanaf nu moeten worden gedraaid door de politiecommissarissen en door de officieren van justitie.

“Zij worden dagelijks vanaf vier uur ’s middags en in het weekend opgeroepen bij een voorgeleiding. De lagere rangen komen niet meer.” Met een druk carnavalsweekend voor de boeg kan de actie van de politie grote gevolgen hebben. De vakbondsmanschetst een beeld. “Bij elke vorm van het verstoren van de openbare orde, zoals relletjes schoppen, vechtpartijen of dronkenschap in het openbaar, kunnen mensen worden opgepakt. Dan moet dus ook worden besloten of diegene moet worden voorgeleid. Met het handjevol beschikbare politiecommissarissen en officieren en een druk weekend met ongetwijfeld veel ‘lastpakken’ zal een aantal van hen ongestraft blijven.”

Zaandam erkent dat daarmee een ongewenste situatie ontstaat. “Maar daar kunnen wij niets aan doen. Personeel & Organisatie is aan zet.”

Nieuwe speelautomaten



ORANJESTAD — Crystal Casino heeft nieuwe gokmachines. Het gaat om 41 speelautomaten die via een netwerk met elkaar zijn verbonden. Dat is uniek, aldus het casino, omdat geen ander casino automaten op deze manier hebben geïnstalleerd. De gokmachines zijn met elkaar verbonden om de winstuitheringen te verhogen. Hierdoor kunnen spelers meer geld winnen, zo laat het casino weten.

Overval op woning

ORANJESTAD — Een bewoner van een woning in Calabas kreeg vrijdagochtend de schrik van haar leven. Enkele personen drongen de woning binnen en dwongen de vrouw des huize, die zeven maanden zwanger is, met een vuurwapen om geld af te geven. Daarna gingen de overvallers er van door.

De politie kwam direct na de melding in actie. Ze ging op zoek naar twee auto's die tijdens de overval voor de woning waren gezien. In de

omgeving van Piedra Plat troffen ze een van de auto's. Daarin zaten drie personen die twee vuurwapens bij zich hadden. De andere auto werd gesignaleerd in de stad. De chauffeur van deze auto werd aangehouden. Politiewoordvoerder Papito Comenencia liet weten dat drie verdachten uit de Dominicaanse Republiek komen en een de Colombiaanse nationaliteit heeft. De verdachten zijn tussen de 25 en 30 jaar oud. De recherche heeft de zaak in onderzoek.

Maandag geen school

ORANJESTAD — Maandag 12 februari zijn de scholen gesloten. Directie Onderwijs laat weten dat het onderwijzend personeel die dag ATV heeft. De leerlingen zijn vrij. De vrije dag maakt het, aldus Directie Onderwijs, voor de kinderen en docenten mogelijk om volop te genieten en deel te nemen aan de carnavalsparades die dit weekend worden gehouden. Maandag is daarom een dag van rust en bijkomen.

Cursus portretschilderen

ORANJESTAD — Kunstschilder Gustave Nouel verzorgt gedurende drie weken een cursus portretschilderen in Access Art Gallery.

De cursus begint op maandag 12 februari. Elke maandag- en dinsdagavond is er les van zes tot negen uur. Het aantal beschikbare plaatsen is beperkt. Belangstellenden kunnen zich telefonisch aanmelden bij de galerie op nummer 588-7837.



Brian Stedeford overhandigt een cheque van ruim 31.000 dollar aan medewerkers van ARA.

ORANJESTAD — Animal Rights Aruba (ARA) heeft een donatie gekregen van Aruba Marriott Resort & Stellaris Casino.

Het enorme bedrag, 31.709,49 dollar, was ingezameld tijdens het *black*

and white fundraising ball dat in november 2006 was gehouden.

Olga Rodriquez en Miranda Schoemaker van ARA kregen de cheque uit handen van *general manager* Brian Stedeford. Het geld zal

door ARA worden gebruikt voor een sterilisatiecampagne voor honden en is deels bestemd als subsidie voor mensen die de sterilisatie van hun viervoeter niet kunnen betalen. Daarnaast lieten Rodriquez en Schoemaker weten dat een

educatief programma voor kinderen wordt ontwikkeld. Ook zijn er plannen om een ARA-shelter op te richten. Vorig jaar kreeg ARA ook een geldbedrag van het resort. In totaal is meer dan 100.000 florin aan ARA geschonken.

Buitengewoon

ORANJESTAD — Dertien medewerkers van de Kustwacht van de Nederlandse Antillen en Aruba hebben deze week de eed afgelegd als Buitengewoon agent van politie. Ze deden dat in het Centro di Husticia, in het bijzijn van onder andere Bano Lopez, directeur Directie Wetgeving en Juridische Zaken.

De dertien nieuwe ‘agenten’ zijn Edward Fokkelman, Alexander van der Hoorn, Johannes van Leeuwen, Roelandt Paarlberg, Adriaan Spee, Franciscus Stori, Herman van der Hout, Alexander Matthijse, Martijn Mulder, Edward Murawski, Taco Otte, Pieter van Veen en Jan Leendert van Zanten.

Traumaconferentie in april

ORANJESTAD — Ontwikkelingen in de acute gezondheidszorg staan centraal tijdens de eerste Trauma conferentie die van op 20 en 21 april op Aruba wordt gehouden. De conferentie richt zich op gespecialiseerd verpleegkundigen en medewerkers in de traumaopvang en -zorg. Het Radisson hotel is de locatie.

Aruban Medical Innovation and Education Conferences (Amieco) organiseert de conferentie, onder auspiciën van het Horacio Oduber Hospitaal (HOH). Amieco is een commissie die zich toelgt op (bijscholing van medewerkers die werkzaam zijn

binnen de gezondheidszorg op Aruba. Het thema van de conferentie is ‘Trauma care, never let it rest until your good is better and your better is best’. De voertaal is Engels.

Vrijdag 20 april staan op het ochtendprogramma presentaties over behandelmethoden en bloedmanagement en ’s middags komen neurotrauma en radiologie aan bod. Zaterdag 21 april vertellen experts in de ochtend over verwondingen aan de borstkas en ’s middags komt bijna-verdrinking aan de orde. Een bijzondere buitenactiviteit is een reddingsoperatie

die door de Kustwacht van de Nederlandse Antillen en Aruba in samenwerking met Search and Rescue Service Aruba wordt gehouden. De conferentie wordt afgesloten met een feest waarbij Tsunami een optreden verzorgt.

AANMELDEN

Wie wil deelnemen aan de traumaconferentie, moet zich aanmelden. Dat is vanwege het beperkte aantal plaatsen. Voor snelle aanmelders (voor 1 maart) wordt een goedkopere entreeprijs gehanteerd dan voor mensen die zich tussen 1 maart en 1 april aanmelden. Meer informatie is te vinden op de website www.amieco.org.

Studeren zonder problemen

ORANJESTAD — Arubaanse studenten die in Nederland studeren, moeten meer hulp krijgen om ongestoord te kunnen studeren. Dat stelt de minister van Onderwijs, Sociale Zaken en Infrastructuur, Marisol Tromp (MEP). Ze heeft daarover gesproken met de Gevolmachtigde minister van Aruba, Frido Croes.

Tromp vindt het belangrijk dat de Arubaanse jeugd in staat wordt gesteld om na het afronden van de middelbare school verder te studeren. Studeren verrijkt de algemene ontwikkeling van

een mens en dat komt uiteindelijk ook ten goede aan de ontwikkeling van Aruba. Arubaanse jongeren die in Nederland gaan studeren, zouden dat onbezorgd moeten kunnen doen, zodat ze zich volledig op de studie kunnen richten en betere studieresultaten halen, aldus Tromp.

Samen met de Gevolmachtigde minister van Aruba sprak Tromp over de problemen waar de Arubaanse studenten tegenaan kunnen lopen. De studenten hebben onder andere het probleem dat ze de Nederlandse taal

niet voldoende machtig zijn om zich goed te kunnen uiten. Ook de verschillen tussen de Arubaanse en Nederlandse cultuur blijken erg groot te zijn en dat is voor de studenten een probleem. Computervaardigheden is een andere heikel punt. Tot slot zijn de Arubaanse studenten minder assertief, zijn ze minder ervaren in zelfstandig werken en voelen ze zich niet altijd welkom in de Nederlandse maatschappij. De onderwijsminister liet na afloop van het gesprek weten dat ze gaat bekijken wat ze aan deze problemen kan doen.

Frido Croes bij VIP-vaardag



Reünie in Tilburg

ORANJESTAD — Voor Arubanen en Antillianen die tussen 1975 en 1985 in Tilburg hebben gewoond, wordt op 7 juli 2007 een reünie gehouden. Een commissie gaat de reünie organiseren. Ze vraagt daarom iedereen die in genoemde periode in Tilburg woonde, om naam, adres, telefoonnummer en e-mail adres door te geven. De commissie hoopt ook dat ze andere mensen, van wie ze weten dat ze ook in Tilburg hebben gewoond, willen vertellen over de reünie. Op basis van het aantal reacties zal de organisatie een aantrekkelijk programma samenstellen. Aanmelden kan bij Hensley Koeiman op telefoonnummer 568-8709 of h.koeiman@una.an. Andere commissieleden zijn Olivia Figaroa (oliviafigaroa@hotmail.com), Betty Werleman (bwerleman@hotmail.com) en Viola Statia (violastatia@yahoo.com).

Bul voor Vito Carlo



ORANJESTAD — Vito (Antonio Valentino) Carlo is afgestudeerd aan de rechtenfaculteit van de Universiteit van Aruba. Ter afsluiting van zijn studie Privaatrecht schreef hij een afstudeeropdracht met de titel ‘De vennootschap met beperkte aansprakelijkheid. Een nieuwe rechtsvorm?’ Vito Carlo zal als jurist aan het werk gaan op Aruba.

ORANJESTAD / DEN HAAG — De Gevolmachtigde minister van Aruba Frido Croes heeft deelgenomen aan de VIP-vaardag op het fregat Van Nes van de Nederlandse marine. Croes bevond zich in gezelschap van Hubert Maduro, lid van de Raad van State namens Aruba, Robert Candelaria van het Antillenhuis en Marion Bense, staflid van de Raad van State. Aan boord werden zij begroet door kapitein-luitenant-ter-zee Wolter Sillevius Smitt, commandant van de Van Nes. Hij vertelde dat het fregat vanaf juli voor een half jaar gestationeerd wordt in het Caribisch gebied. Dat zal de laatste keer zijn dat de Van Nes als stationsschip zal dienen. Bij terugkeer wordt het fregat verkocht aan de Portugese marine.

Staten wil duidelijkheid over verdeling archief

WILLEMSTAD — De boedelscheiding van het Land levert momenteel niet alleen op het gebied van gebouwen en terreinen een discussie. Statenleden hebben ook veel vragen over de verdeling van archieven die nu ondergebracht zijn bij het Nationaal Archief. Dit kwam naar voren tijdens de behandeling van de ontwerp-Landsverordening tot regeling van het Archief-
wezen in de Centrale Commissievergadering.

Voor Maria Buncamper-Molanus (DP St. Maarten) is het nog helemaal niet duidelijk hoe de afzonderlijke eilanden kunnen claimen welk deel van het nationaal erfgoed hun toekomt. Het is nog niet eens helder hoe dit inhoudelijk bepaald gaat worden. Zij vraagt of bij het uiteenvallen van de Antillen het archief toegankelijk blijft voor alle eilanden en hoe zij in de praktijk ervan gebruik kunnen maken.

Maurice Adriaens (FOL) beschouwt de hele discussie over het wetsontwerp als achterhaald. Het ontwerp uit 2005 houdt geen rekening met de staatkundige veranderingen en ook niet met nieuwe technologieën. Er wordt een lege wet gemaakt waar niet aan te voldoen is. Hoe gaan de eilanden en het

Land met archieven om? Kan voldaan worden aan al de bepalingen van brandveiligheid en vochtigheid? Adriaens zegt als vertegenwoordiger van Curaçao in de nieuwe staatkundige structuur geen enkel archief te willen bewaren voor de andere eilanden. “Stop het in dozen, begin het op te sturen, zoek het maar uit. Met het geld dat de K3 krijgt moeten zij ook hun eigen verantwoordelijkheden kunnen betalen”, vindt Adriaens. “Wat is van wie, wie betaalt voor de verdeling en hoe gaat dit gebeuren, worden er kopietjes gemaakt?”, wilde hij weten.

BOLO DI BATREI

Anthony Nicolaas (UPB) maakt zich vooral druk over het feit dat 75 procent van het archief vernietigbaar is

na verloop van tijd. Wie bepaalt wat bewaard blijft en welk deel vernietigd wordt? Ook vraagt hij zich af of het gebouw waarin het Centraal Historisch Archief gevestigd is op Scharloo al in erfpacht is afgegeven aan de stichting Monumentenzorg. Indien dit het geval is, wil Nicolaas vernemen tegen welke voorwaarden dit is gebeurd. Het gebouw waarin het archief momenteel gevestigd is, het monument ‘Bolo di Batrei (bruidstaart) aan de Scharlooweg 77, moet grondig worden gerestaureerd. Het betreft een van de meest gefotografeerde panden in de binnenstad. Minister van Financiën Ersilia de Lannooy (PNP) heeft deze week bekendgemaakt dat er al vorig jaar geld op de begroting stond voor de restauratie van het monument. Dit is overgeheveld naar dit jaar, en Herman George is benoemd tot trekker van het miljoenenproject. Wanneer de restauratie van start gaat en wat er in de tussentijd met het archief gebeurt, is niet bekend.

Eerste spa in grond bij Marbella



Foto: Ken Wong

WILLEMSTAD — De bouw van het woningproject Marbella Estate aan de Caracasbaaiweg startte gisteren formeel met een groundbreaking-ceremonie. Ontwikkelaar Randy Neuman (tweede van links) verkavelde het terrein westelijk van woonpark Lagunisol, ook van hem, anderhalf jaar geleden al. Op het stuk grond dat aan de zuidzijde grenst aan het natuurgebied van de zoutpannen van Jan Thiel komen 93 woningen in vier typen: de Marisol, Marisela, Maribel en Mariana.

‘Maatregel sluit aan bij vormingsplicht’

WILLEMSTAD — De situatie van een deel van de Antilliaanse en Arubaanse jongeren in Nederland baart het Nederlandse kabinet zorgen. Er is sprake van een groep uiterst moeilijke risicjongeren met zeer weinig perspectief op onderwijs en werk, ook vanwege onvoldoende beheersing van de Nederlandse taal.

Deze jongeren wisselen regelmatig van verblijfplaatsen en hebben geen of onregelmatig inkomen en veroorzaken soms veel overlast. Zonder terugkeerregeling zijn deze problemen voor de gemeenten niet goed op te lossen, aldus het ministerie van Justitie. De maatregel sluit volgens het ministerie goed aan bij

de sociale vormingsplicht op de Nederlandse Antillen die jongeren met onvoldoende kansen op de arbeidsmarkt verplicht deel te nemen aan scholingsprogramma's. Nederland steunt de vormingsplicht de komende vijf jaar met een bedrag van 19 miljoen euro.

Volgens minister van Justitie David Dick (PAR) is het aannemen van het uitzetplan geen oplossing. “Het is discriminerend en biedt zowel voor Nederland als voor de Antillen geen oplossing. Het zorgt ook voor gezichtsverlies van Nederland in de rest van de wereld. Nederland profileert zich altijd als land waar voor iedereen gelijke rechten gelden. Dit plan bewijst het tegendeel.”

Informatiebijeenkomst alternatieven slotverklaring

WILLEMSTAD — Voormalig Gevolmachtigd minister te Brussel Caryl Monte houdt morgenochtend een presentatie in de Eilandsraad over mogelijke alternatieven voor de slotverklaring. De vergadering zal worden bijgewoond door leden van het Bestuurscollege, diensthoofden en ver-

tegenwoordigers van verschillende ambtenarengroepen. Monte is lid van de commissie die een oplossing moet zoeken voor de financiële problemen van Curaçao. Hij is als lid van de commissie voorgedragen door de MAN. In de commissie zitten verder accountant Terry Hernandez (NPA), voor-

malig ambtenaar en financieel expert Luis Pinedo (FOL) en hoofd Eilandsontvanger Errol Goeloe. De laatste is voorgedragen door de MSL. De presentatie van morgenochtend vertoont overeenkomst met een soortgelijke bijeenkomst uit 2004, toen AnswerThink-consultant Anthony

de Lima voor het Bestuurscollege en leden van de Eilandsraad een presentatie hield over de crisissituatie bij het bedrijf DCA. De Eilandsraad werd met spoed bijeengeroepen voor een vergadering die op een zaterdagochtend werd gehouden. Met de voorstellen van De Lima werd echter niks

gedaan en hoe het afgelopen is met DCA is bekend. De bijeenkomst van morgen begint om tien uur 's ochtends en zal via diverse lokale radiostations, waaronder Radio Krioyo, New Song en Direct 92.1 Live en tv-zender TeleCuraçao worden uitgezonden. Het programma zal ongeveer twee uur duren.

Dieven gereedschap betrapt

WILLEMSTAD — Twee jongens op Piscadera die een kruiwagen vol gereedschap hadden gestolen kwamen gisteren niet ver.

Na het zien van een SKS-patrouille lieten ze de gereedschap buit voor wat die was en vluchtten. Na een korte

achtervolging konden de SKS'ers de 21-jarige J.R.D. grijpen en arresteren. Het was gistermiddag rond twee uur ter hoogte van Koeskoes dat de SKS-patrouille de twee verdachten jongemannen trof. In de kruiwagen die ze bij zich hadden zat gereedschap, een aluminium trap, een stofzuiger,

een complete airco en een set jeux de boules-ballen. De kruiwagen met de spullen werd vermoedelijk ergens in de buurt gestolen. De aangehouden verdachte is overgebracht naar het politiebureau op het Molenplein in Otrobanda. De tweede verdachte kon zich verbergen in de mondi.

Persvoorlichter Sehós gaat weg

WILLEMSTAD — Het hoofd van de afdeling communicatie tevens de persvoorlichter van het St. Elisabeth Hospitaal (Sehós), Aimée de Lannoy, had vandaag haar laatste werkdag.

Haar driejarig contract loopt af per 1 mei en wordt

niet verlengd. Daaraan voorafgaand neemt De Lannoy vakantie.

Wie haar opvolgt, is nog niet bekendgemaakt. Ramfis Paulina, die De Lannoy waarnam als ze er niet was, blijft werkzaam bij de afdeling communicatie.

Adventie Curaçao

Salina
GALLERIES

voor de mooiste valentijns geschenken



Leeflang naar Suriname

WILLEMSTAD — Minister Omayra Leeflang (PAR) gaat van 11 tot en met 18 februari op dienstreis naar Suriname om te spreken over het luchtvaartverdrag met dat land en over een cultureel festival.

Leeflang die, sinds terugtreden van MAN-minister Kenneth Gijsbertha, wederom Verkeer en Vervoer in haar portefeuille heeft, zal deze maand in Suriname gesprekken voeren met de Surinaamse minister van Transport, Communicatie

en Toerisme, Amafo over een luchtvaartverdrag tussen de Antillen en Suriname. Met haar Surinaamse collega bereidt zij de besprekingen tussen de directeurs van de departementen van Luchtvaart van beide landen voor. Tevens staat een culturele uitwisseling tussen de Antillen en Suriname op de agenda. Tijdens een bijeenkomst op 17 januari van dit jaar is er met de consul van Suriname, E. Timmer, de intentie uitgesproken om in kader van de herdenking van de afschaffing van de slavernij van 24 juni tot en met 1 juli een festival van Afro-Caribische klederdracht in de An-

tillen en Suriname te houden. Met de minister van Onderwijs en Cultuur van Suriname wenst Leeflang daarover verdere afspraken te maken.

De bedoeling is om tijdens het festival een workshop te houden over de verschillende technieken voor het binden van hoofddoeken. Tevens zal er een lezing worden gehouden met de titel 'Caribisch-Nederlands, de invloed van het Papiamentu en Sranan op de Nederlandse taal'. Hoogtepunt moet een tentoonstelling zijn van de traditionele Afro-Caribische klederdracht van de Antillen en uit Suriname.

10 Procent auto's niet in orde

WILLEMSTAD — Bij controle van in totaal 76 auto's deelde de SKS gistermiddag acht boetes uit. De helft wegens het niet dragen van de veiligheidsgordel. Twee auto's reden onverzekerd en twee andere bleken niet gekeurd. De controle van de Servizio di Kontrol i Siguridat vond plaats aan de Sta. Rosaweg ter hoogte van Ayudo Sosial. De dienst kondigt aan door te gaan met de controles en doet daarom een oproep naar alle voertuigbezitters hun papieren in orde te hebben en hun gordel om te hebben.

Nu OPEN

Het Wasje N.V.

Voor wassen drogen en vouwen.

Kom bij ons langs te Sta. Rosaweg 107c (t/o Otro Kara) Tel. 747.7500

Open: ma. t/m zat.
7.30 am-6.30 pm nonstop

Speciale kortingskaart verkrijgbaar!

Seminar Aquallectra over energiesector

WILLEMSTAD — Nutsbedrijf Aquallectra organiseert volgende week dinsdag een internationaal seminar over het balans tussen de privésector en het algemeen belang.

Het seminar zal bestaan uit een serie debatten tussen academici en vertegenwoordigers van Caribische nutsbedrijven aan de ene kant en actoren uit de overheids- en financiële sector aan de andere kant over hoe energievraagstukken moeten worden aangepakt. Als gastsprekers zijn onder meer uitgenodigd waarnemend directeur van Aquallectra Anthon Casperson, MCB-bank-directeur Ron Gomes Casseres en DEZ-diensthooft Ramon Chong. Het seminar in Kurá Hulanda wordt in samenwerking met Carilec, de regionale organisatie van energiebedrijven georganiseerd.

The Wine Cellar

verwent u wekelijks met een nieuw Menu Romantique

voor slechts **Naffl. 59,- p.p.**

incl. 1 glas champagne

prizen zijn exclusief service en O.B.

Daily 12.00 - 14.30
18.00 - 23.30
Saturday 18.00 - 23.30
Sunday closed.

The Wine Cellar
Fine International Cuisine

Bei 560 6589 voor reserveringen. Concordiastraat 2/n tegenover de Kathedraal

Lagere straffen in fraudezaak illegalen

DEN HAAG — Zes Hage-naars die in 2005 door de rechtbank werden veroordeeld omdat zij asielzoekers voor miljoenen euro zouden hebben opgelicht, zijn vrijdag door het gerechtshof in Den Haag veroordeeld tot celstraffen oplopend tot twaalf maanden. Het hof achtte niet bewezen dat het zestal de asielzoekers bewust had opgelicht.

De Hage-naars waren werkzaam bij de stichting Multi Juridische Services (MJS), die illegale vreemdelingen

hulp bood bij de aanvraag van een verblijfsvergunning. Voor de aanvragen werden verblijfsadressen verzonnen en onder valse voorwendselen sof-nummers aangevraagd. De stichting hield de illegalen voor dat zij een verblijfsvergunning zouden krijgen. De slachtoffers betaalden gemiddeld 2300 euro voor een vergunning, maar kwamen bedrogen uit. Tussen oktober 2001 en januari 2004 gingen ten minste 4000 asielzoekers met de Hage-naars, die zich als advocaten voordeden, in zee.

Het hof kwam tot lagere straffen dan de rechtbank, die de leden in 2005 gevangenisstraffen oplegde variërend van vijf jaar tot acht-tien maanden. Bovendien werden de zes vrijgesproken van deelname aan een criminele organisatie en mensen-smokkel. Ook zijn de vonnissen lager dan de eis van het Openbaar Ministerie.

De directrice van MJS, V. Franken, werd veroordeeld tot 12 maanden gevangenisstraf, waarvan 6 voorwaardelijk, en een geldboete van 15.000 euro. Het hof veroor-

deelde de handlangers M. Dankelman en R. Grep tot respectievelijk vijf maanden en vier maanden, beide geheel voorwaardelijk. Dankelman was de enige 'echte' advocaat. Het hof woog in zijn oordeel mee dat de rechtszaak voor hem maatschappelijke gevolgen heeft gehad. De twee andere Hage-naars, L. Kricha, B. Doorschodt, kregen beiden twee maanden voorwaardelijke celstraf. R. Veeris werd vrijgesproken, omdat hij slechts marginaal aan het vervalsen van de verblijfsvergunning-aanvragen had meegewerkt.

Vrouwenhandelaren aangehouden

ROTTERDAM — De nationale recherche en de Duitse politie hebben woensdag twaalf verdachten van vrouwenhandel opgepakt. Justitie vermoedt dat de verdachten vrouwen gedwongen hebben tot prostitutie en hen daarbij zowel lichamelijk als psychisch hebben mishandeld. Justitie heeft tot nu toe negentig geëxploiteerde vrouwen in beeld.

Zij komen uit Duitsland, Nederland, Polen, Roemenië, Bulgarije en Ierland en zijn in Nederland tewerkgesteld. Elf van de twaalf verdachten hebben de Turkse nationaliteit. Zes verdachten werden in Nederland aangehouden. De politie doorzocht zeven woningen in Amsterdam, Vinkeveen en Assendelft. De twee hoofdverdachten zijn een 36-

jarige en 41-jarige man. Een Nederlands arrestatieteam verleende in Duitsland bijstand bij de aanhouding van vier verdachten die met de auto op hoge snelheid onderweg waren naar het vliegveld, mogelijk om te vluchten naar Turkije. Duitsland levert de verdachten die in Duitsland zijn aangehouden binnenkort uit aan Nederland. De slachtoffers werden volgens het OM uitgebuit en waren volstrekt afhankelijk van de handelaren. Zij werden tewerkgesteld in de prostitutiegebieden van Amsterdam, Utrecht en Alkmaar. Daar moesten ze zich twaalf uur per dag, veelal onder mensonterende omstandigheden, beschikbaar stellen aan klanten, liet een woordvoerder van het OM weten. Bodyguards van de organisa-

tie bewaakten de vrouwen. De mensenhandelaren beschikken volgens justitie over onroerend goed ter waarde van miljoenen euro's in Duitsland en Turkije. Rechercheurs zijn donderdag naar Turkije gereisd om samen met de Turkse justitie beslag te leggen op het vermogen van de vrouwenhandelaren.

In verband met deze zaak geldt sinds woensdag verscherpt toezicht in de prostitutiegebieden. Vrouwen die aangeven slachtoffer van mensenhandel te zijn, krijgen opvang aangeboden. Ook benadert de politie de komende tijd actief prostituees in verband met het onderzoek. Een Litouwse vrouw is inmiddels opgevangen bij de hulpverlening.

Orgelbouwers krijgen er in 2 jaar 6 procent bij

RIJSWIJK — De orgelbouwers gaan er dit en volgend jaar in totaal 6 procent op vooruit. De vakbonden en werkgevers in de branche hebben vrijdag een principeakkoord gesloten over een tweejarige cao.

De overeenkomst geldt voor ongeveer 180 werknemers en is daarmee de kleinste bedrijfstak-cao in Nederland. De werknemers zien vier keer een hoger bedrag op hun loonstrookje staan: op 1 april 2007, op 1 juli dit jaar en op 1 januari en 1 juli 2008. Verder gaat de kilometervergoeding voor zakelijk verkeer 1 cent omhoog.

Tichelaar wil Bos opvolgen

LEEUWARDEN — Jacques Tichelaar wil Wouter Bos opvolgen als fractievoorzitter van de PvdA in de Tweede Kamer mits er geen vrouwelijke kandidaat is. Dat stelde de sociaal-democraat vrijdag in het televisieprogramma *Faktor Freed* van de Friese regionale omroep.

Bos wordt vicepremier in het nieuwe kabinet. Daardoor komt de positie van fractievoorzitter vrij. Tichelaar was secondant van Bos in de onderhandelings met CDA en ChristenUnie over een nieuw kabinet. Hij zei vrijdagavond niet het kabinet in te gaan. "Ik blijf in de Kamer", aldus



Jacques Tichelaar

Tichelaar. Verder zei hij voor *Omrop Fryslân* dat Bos zou

zijn opgestapt als de PvdA niet in de regering was gekomen.

Bos zelf verklaarde vandaag in een interview in *NRC Handelsblad* dat hij 22 november vorig jaar op de verkiezingsavond zou zijn afgetreden als de SP groter was geworden dan de PvdA. De SP won 17 zetels en kwam met 25 leden in de Tweede Kamer. De PvdA verloor 9 zetels en heeft er nu 33. Die uitslag viel Bos zwaar. Hij heeft de tegenvallende uitslag als een persoonlijk falen ervaren. "Ik ben niet alleen verantwoordelijk voor hoe het gegaan is, ik heb zelf ook fouten gemaakt."

'CIA financierde en organiseerde Bilderbergconferenties'

AMSTERDAM — De Amerikaanse inlichtingendienst CIA financierde en organiseerde mede de eerste edities van de Bilderbergconferentie. Dat stelt dr. Gerard Aalders van het Nederlands Instituut voor Oorlogsdocumentatie (NIOD). Aalders verrichtte de afgelopen jaren een uitgebreide archiefstudie naar de geschiedenis van de Bilderberg Groep. De Bilderberg Groep is een in 1954 mede door prins Bernhard opgericht genootschap dat bestaat uit vooraanstaande personen uit de wereld van de politiek en industrie. De groep komt jaarlijks in een luxueus hotel achter gesloten deuren

bijeen om te brainstormen over de internationale politieke en economische ontwikkelingen. De wetenschapper beroept zich onder meer op originele documenten van de Bilderberg Groep zelf die hij heeft gevonden. Over zijn bevindingen verschijnt medio maart een boek bij Uitgeverij Van Praag. Volgens Aalders is 98 procent van de bronnen waar hij zich op baseert nog nooit eerder gepubliceerd. Een groot aantal van de door hem gevonden documenten wordt ook in het boek afgebeeld. "Bernhard heeft zich voor het karretje van de CIA laten spannen", stelt Aalders.

De betrokkenheid van de Amerikaanse overheid in de Bilderberg Groep is nooit eerder bewezen. "De relatie tussen Europa en Amerika holde begin jaren '50 achteruit. Amerika zag het als cruciaal belang om de invloedrijkste Europeanen te doordringen van het communistische gevaar." Overigens kan Aalders niet bewijzen dat Bernhard afwist van de steun die de CIA aan de conferenties verleende. "Maar het lijkt me zeer waarschijnlijk", stelt hij. "Hij was in die jaren goed bevriend met twee opeenvolgende CIA-directeuren."

Schiphol pakt uitstoot broeikasgas aan

SCHIPHOL — Schiphol gaat maatregelen nemen om de uitstoot van broeikasgassen aan te pakken. Dat moet ertoe leiden dat de nationale luchthaven en de luchtvaartmaatschappijen over vijf jaar evenveel vervuulende stoffen produceren als nu, ondanks een groei van het vliegverkeer.

"We stellen nu een vijfjarenplan op met concrete maatregelen en doelstellingen", zei Schiphol-topman Gerlach Cerfontaine vrijdag na afloop van een bijeenkomst op de luchthaven. "We moeten bijvoorbeeld anders omgaan met warmte en water." Dat is niet alleen bevorderlijk voor het milieu, zei de bestuursvoorzitter, ook de passagier zal het weten te waarderen.

"Reizigers vragen zich af wat je doet voor het milieu." De wereldwijde luchtvaartbranche is nu verantwoordelijk voor 3 procent van de totale uitstoot van broeikasgassen, zei Cerfontaine. Cerfontaine heeft al een aantal concrete maatregelen in gedachten om de CO2-uitstoot te beperken. Zo hebben boeren in de omgeving van Schiphol aangeboden om biobrandstof te leveren. "Die kunnen we gebruiken voor de generatoren." Ook is het volgens de bestuursvoorzitter mogelijk om warmte op te slaan die in de zomer bij de start- en landingsbanen wordt gegenereerd. "In de winter kunnen we deze energie gebruiken, zodat we de vliegtuigen niet meer hoeven te de-icen." Dat zou volgens hem ook

de problemen met de vervuilde sloten rond Schiphol oplossen. De waterkwaliteit van de sloten is nu onder de maat, omdat de luchthaven glycol gebruikt om de vliegtuigen en de start- en landingsbanen ijsvrij te houden. Dit goedje komt, ondanks maatregelen van Schiphol, soms per ongeluk in de sloten terecht.

Cerfontaine wist bovendien te melden dat de meest milieuvervuulende toestellen Schiphol waarschijnlijk later dit jaar veel minder vaak zullen aandoen. Op 1 november gaat een nieuw tariefsysteem in, waarbij oude vliegtuigen veel meer geld moeten betalen. "Het gaat om zeventuizend vluchten per jaar." Voor de milieueffing op

tickets, opgenomen in het nieuwe regeerakkoord, had Cerfontaine geen goed woord over. "Nu is het gewoon jatten." Per ticket gaat het volgens hem om ongeveer 25 euro. Hij voelt wel wat voor een extra heffing als de opbrengst wordt besteed aan maatregelen om Schiphol milieuvriendelijker te maken. Maar dat is volgens hem niet het geval. "Nu gaat het erom de begroting kloppend te maken." De belangrijkste klant van Schiphol, KLM, heeft de sector al eerder opgeroepen om de uitstoot van schadelijke stoffen te beperken. De luchtvaartmaatschappij heeft veel geïnvesteerd in schonere vliegtuigen. Bovendien kan KLM, net als andere vervoerders, handelen in emissierechten.

ADVANCE

Human Resource Services



Wij ondersteunen een groot aantal commerciële en non-profit organisaties op Aruba en de Nederlandse Antillen op het brede terrein van personeel & organisatie. Een van onze activiteiten is de werving en selectie van kandidaten voor managementfuncties of posities die een speciale expertise vereisen.

Mocht u zich herkennen in het beschreven profiel, dan nodigen wij u uit te reageren. U kunt dit doen tot uiterlijk 23 februari 2007 door uw sollicitatiebrief, voorzien van CV en geluigschriften, te sturen aan:

ADVANCE Human Resource Services, ter attentie van drs. Johan H. Noordzij, Dominicanessenstraat 33, Oranjestad, of via email naar jan@advance-hrs.com. Voor nadere informatie kunt u bellen naar 583-1338.

Een referentie-onderzoek en psychologische test kunnen onderdeel vormen van het selectieproces.

Voor een toonaangevende financiële dienstverlener op Aruba werven wij momenteel kandidaten voor de positie van

SENIOR STAFMEDEWERKER AO/IC

In deze functie bent u verantwoordelijk schuldig voor de controleren van de goede werking van de administratieve systemen en de procedures voor de uitvoering van de financiële richtlijnen. U helpt de organisatie haar financiële risico's beheersen door - gevraagd of ongevraagd - onafhankelijke adviezen uit te brengen over de kwaliteit van de beheer- en controlesystemen en aanbevelingen te formuleren ter verbetering van de uitvoeringsvoorwaarden en ter bevordering van een goed financieel beheer. U rapporteert in deze positie zowel aan de directeur als aan de raad van toezicht.

De organisatie hecht grote waarde aan deze positie voor de ondersteuning bij de realisatie van betrouwbare financiële verslaggeving. Er zullen dan ook regelmatig rapportages dienen plaats te vinden over uw bevindingen uit controles en uitkomsten van interne onderzoeken.

Functieprofiel:

- afgeronde HEAO, SPD of AA opleiding met gedegen AO/IC kennis en enige jaren zelfstandige relevante werkervaring;
- kritisch-analytische instelling met een grote dosis initiatief;
- hoge mate van integriteit en van onbesproken gedrag;
- kennis van en ervaring met geautomatiseerde administratieve systemen;
- uitstekende beheersing van Nederlands en Engels in woord en geschrift.

Bezuiniging op ambtenaren

DEN HAAG — De bezuiniging van 750 miljoen euro bij de rijksoverheid, zoals aangekondigd in het regeerakkoord, leidt tot een vermindering van 15.000 ambtenaren. Daarbij zijn gedwongen ontslagen deels onvermijdelijk.

Daarom moet het nieuwe kabinet eenmaal een half miljard euro uittrekken voor een sociaal plan. Dat blijkt uit een notitie die de secretarissen-generaal enkele weken terug hebben gemaakt op verzoek van informateur Herman Wijffels.

Het stuk is vrijdag door premier Jan Peter Balkenende naar de Tweede Kamer gestuurd. Bij de rijksoverheid werken nu in totaal circa 175.000 ambtenaren. De secretarissen-generaal noemen het een kwestie van politieke keuzes waar precies gesneden wordt. Wel zijn ze van mening dat uitvoeringsinstellingen als het UWV (dat de WAO- en WW-uitkeringen verstrekt) en de Belastingdienst buiten schot moeten blijven. De vakbonden wijzen een vermindering van het aantal ambtenaren resoluut af. "Wij werken niet mee aan

welke reorganisatie dan ook", zegt bestuurder Alfred Lohman van CNV Publieke Zaak. Hij noemt de werkdruk voor overheidsdienaars na eerdere banenreducties inmiddels te hoog. Abvakabo FNV noemt ontslagen 'sowieso onacceptabel'. Samen met het CNV wil de bond eerst een discussie over de taken die de overheid moet uitvoeren. Pas als het kabinet besluit dat sommige zaken geschrapt kunnen worden, kan ook het aantal ambtenaren omlaag, vinden CNV Publieke Zaak en Abvakabo FNV.

Arrestaties na invallen in internetcafés

HAARLEM — De politie heeft deze week 21 verdachten aangehouden na invallen in drie internetcafés in Amsterdam-Zuidoost. Twaalf van de verdachten bleken zich bezig te houden met het versturen van spam, de negen anderen waren illegaal in Nederland. Zij zijn overgedragen aan de vreemdelingenpolitie.

De Bovenregionale Recherche deed de invallen in het kader van een onderzoek naar West-Afrikaanse cri-

minele netwerken, die vanuit internetcafés grote hoeveelheden spam versturen. De politie heeft in de internetcafés harde schijven en valse identiteitsbewijzen in beslag genomen. De politie heeft in het onderzoek naar oplichting door West-Afrikaanse netwerken sinds oktober 2006 al 59 verdachten aangehouden. De verdachten benaderden hun slachtoffers via e-mail en vertellen dat die een groot geldbedrag kunnen krijgen, bijvoorbeeld door een erfenis, loterij of een investering. Om voor de erfenis

of loterij in aanmerking te komen, dienen slachtoffers zelf eerst een geldbedrag te betalen. Slachtoffers die aangifte hebben gedaan, hebben volgens de politie al een groot geldbedrag aan de oplichters betaald, variërend van 8500 euro tot 2,5 miljoen. De West-Afrikaanse oplichters zijn in en vanuit Nederland actief met hun praktijken. Ze benaderden wereldwijd via brieven, faxen of e-mail mensen met lucratieve financiële voorstellen. De slachtoffers komen veelal uit Europa en Amerika.

Harry Lockfeer overleden

AMSTERDAM — Oud-hoofddirecteur Harry Lockfeer van de Volkskrant is vrijdagmiddag op 68-jarige leeftijd in zijn woonplaats Bussum overleden.

Een dag eerder was hij getroffen door een hartinfarct. Lockfeer was van 1982 tot 1995 hoofdredacteur van de krant, na een jaar adjunct-hoofdredacteur te zijn geweest. De huidige hoofdredacteur van de Volkskrant Pieter Broertjes zei geschokt te zijn door de dood van Lockfeer. "Het is totaal onverwacht. Hij was nog zo vitaal, stond nog volop in het leven", aldus Broertjes. Hij herinnert zich Lockfeer als de man tijdens wiens hoofdredacteurschap de Volkskrant groot en welvarend werd. Bij zijn vertrek was de oplage 370 duizend.



Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba
Tel.(297)582-5222/
582-5051,
fax (297)582-0306
e-mail:
favi@setarnet.aw
website:
<http://www.favi.org>

Tiende verlies op rij Excesior

ROTTERDAM — Gebrek aan stootkracht heeft Excelsior weer opgebroken. De derde eredivisieclub van Rotterdam leed vrijdagavond de tiende nederlaag op rij. FC Groningen pakte op Woudenstein de drie punten met 2-0 door treffers van Goran Lovre voor rust en invaller Luis Suarez na de hervatting.

Voor Excelsior begint de situatie in de eredivisie steeds nijpender te worden. Het elftal van trainer Ton Lokhoff voetbalt niet onaardig, maar komt steeds moeizamer tot scoren. Na een sterk begin van de competitie zijn de klasse van Luigi Bruins en de snelle acties van Andwele Slory en de Antilliaan Eldridge Rojer genoegzaam bekend om er effectief op te anticiperen. FC Groningen hield hen ver van het doel af. Bij FC Groningen begon Suarez op de bank. De Uruguyaan keerde vrijdagmiddag met vertraging terug op Schiphol na zijn debuut als international. De 20-jarige spits won met zijn land de uitwedstrijd tegen Colombia met 3-1. Hij versierde een strafschop, scoorde niet en kreeg zes minuten voor tijd de rode kaart. De dit seizoen tegenvallende ploeg van trainer Ron Jans beschikte in de aanval ook al niet over Erik Nevland. De Noor bleef thuis met een kuitblessure. De middenvelders Yuri Cornelisse en Koen van de Laak vormden het spitsen-

duo voor de rust. Veel gevaar stichtten zij niet. Excelsior, in de degradatiezone beland door de aanhoudende verliesbeurten, leek best kans te hebben tegen FC Groningen. Met drie aanvallers liet coach Lokhoff zijn ploeg ook druk zetten. In de 6e minuut kon Jarda Simr scoren toen hij vrij voor doelman Bas Roorda verscheen, maar hij schoot naast. Dat was zonde van de kans, want het verdedigend ingestelde FC Groningen bood daarna niet veel gelegenheden meer. Helemaal niet toen de ploeg onverwacht op voorsprong was gekomen. Bij de enige aanval liep Goran Lovre zich vrij. De Serviër traptte beheerst langs

doelman Theo Zwarthoed, 0-1. Weér hield Excelsior de nul niet dit seizoen. Jans wisselde in de rust verdediger Bruno Silva, die geel had, voor Paul Matthijs en Martijn Meerdink voor Suarez. Binnen enkele minuten was de wedstrijd beslist. Suarez wrong zich door een klussen spelers, bediende Van de Laak aan de rechterflank en kopte onmiddellijk daarna de voorzet in, 0-2. Excelsior bleef nog wel aanvallen, maar de stootkracht kwam andermaal schrijnend aan het licht. Rooda kreeg het niet moeilijk. Aan de andere kant Zwarthoed wel. Hij moest een listig schot van Zwarthoed uit de kruising ranselen. In de slot-

fase trof Cornelisse de lat. Trainer Erwin Koeman weet nog niet of hij zondag in de uitwedstrijd bij FC Twente over Henk Timmer kan beschikken. De doelman raakte vrijdag op de training aan zijn lies geblesseerd. Koeman kan ook nog geen beroep doen op Patrick Lodewijks. De coach kiest zondag in Enschede voor Sherif Ekramy als blijkt dat Timmer niet kan spelen. Voor Andre Bahia komt het duel met FC Twente mogelijk ook te vroeg. De verdediger heeft een enkelblessure. Tim Vincken, Joonas Kolkka en Royston Drenthe zijn wel weer inzetbaar. Serginho Greene is geschorst voor de ontmoeting met FC Twente. Sebastian Pardo en Pieter Collen ontbreken al langer wegens blessures. FC Twente verdedigt een voorsprong van vijf punten op Feyenoord. De Rotterdamers verloren dit seizoen zes van de elf uitduels. Feyenoord incasseerde in die elf uitwedstrijden maar liefst 27 tegentreffers. Met Olaf Lindenbergh als linksback begint Ajax zondag aan de uitwedstrijd bij ADO Den Haag. De vorig seizoen van AZ overgekomen speler dankt zijn basisplaats aan blessures van Urby Emanuelson en Thomas Vermaelen. Trainer Henk ten Cate kan ook weer over John Heitinga beschikken. De verdediger miste woensdag de oefeninterland tegen Rusland. Hij

vormt zondag samen met Jaap Stam het centrum van de Amsterdamse defensie. Zdenek Grygera is nog steeds geblesseerd. Ten Cate mist de Tsjechische verdediger ook tijdens de uitwedstrijd in de UEFA-beker tegen Werder Bremen. Ook voor Vermaelen en Emanuelson komt het duel van komende woensdag te vroeg. “Normaal gesproken is Werder Bremen een maatje te groot voor ons”, stelde Ten Cate. “Ik denk dat deze wedstrijd nog te vroeg voor ons komt. Al leggen we ons natuurlijk nooit al voor een wedstrijd bij een nederlaag neer.” Trainer Louis van Gaal kan vandaag in de thuiswedstrijd tegen Willem II nog niet over Gijs Luijckx beschikken. De verdediger herstelt van een buikgriep. Ook voor Simon Cziommer, Stijn Schaars en Joey Didulica komt het duel te vroeg. Khalid Sinouh verdedigt het doel van AZ. Hij krijgt nog steeds de voorkeur boven de van Heerenveen overgekomen Boy Waterman. “Maar ik ben wel tevreden over Waterman”, benadrukte Van Gaal. “Hij voldoet aan de verwachtingen.” AZ wacht komende maand een loodzwaar programma. De ploeg speelt een dubbele ontmoeting tegen Fenerbahce en gaat volgende week zondag op bezoek bij FC Groningen. Daarna wacht in de competitie de thuiswedstrijd tegen Ajax.

Stand Eredivisie

01. PSV	23	18	2	03	56	58-14
02. Ajax	23	16	3	04	51	56-24
03. AZ	23	15	5	03	50	63-24
04. FC Twente	23	14	5	04	47	50-26
05. Feyenoord	23	13	3	07	42	46-45
06. Heer'nveen	23	11	4	08	37	41-30
07. NAC	23	10	5	08	35	31-33
08. Groningen	23	10	4	10	34	37-43
09. Roda JC	23	09	6	08	33	29-31
10. Vitesse	23	09	4	10	31	40-37
11. NEC	23	08	7	08	31	24-27
12. FC Utrecht	23	08	6	09	30	28-33
13. Sparta	23	08	2	13	26	28-45
14. Heracles	23	04	7	12	19	20-44
15. Willem II	23	05	3	15	18	23-52
16. Excelsior	24	04	4	16	16	29-48
17. ADO	23	03	5	15	14	25-44
18. RKC	23	02	7	14	13	19-47

Golfer Chinarat Phadungsil leidt

KUALA LUMPUR — Golfer Chinarat Phadungsil heeft op de tweede dag van het Maleisië Open de leiding overgenomen. De Thai had in de eerste twee ronden 137 slagen nodig, zeven onder par. De Brit Robert Rock zakte terug naar de gedeelde 31e plaats. Hij was donderdag in de eerste ronde nog de beste. Niet elke golfer kon vrijdag de tweede ronde afmaken. De Nederlanders Robert-Jan Derksen en Maarten Lafeber moesten wegens slechte weersomstandigheden noodgedwongen stoppen bij respectievelijk de elfde en twaalfde hole. Derksen staat voorlopig 57e, Lafeber 95e.

Gelijkspel in Hannover

HANNOVER — VfL Wolfsburg heeft vrijdag een belangrijk punt gepakt in de Duitse voetbalcompetitie. Het uitduel tegen Hannover eindigde in 2-2. Wolfsburg behoudt daardoor een redelijk grote voorsprong op de onderste ploegen in de Bundesliga. De Nederlanders eisten een negatieve rol op. Arnold Bruggink (Hannover), Tommie van der Leegte en Kevin Hofland (beiden Wolfsburg) kregen al een gele kaart.

Henin wint van Golovin



Foto: AFP/Christophe Simon

Justine Henin (foto) spant zich in om de bal te retourneren naar haar opponente Tatiana Golovin.

PARIJS — De Belgische tennisster Justine Henin heeft zich vrijdag geplaatst voor de halve finales van het tennistoernooi van Parijs. Henin, de nummer 1 van de plaatsingslijst, verloor de Francaise Tatiana Golovin in drie sets: 6-2, 3-6 en 6-3.

Henin maakt in Parijs haar rentree na haar scheiding. De Australian Open liet ze lopen. In de halve eindstrijd

treft ze zaterdag de Tsjechische Lucie Safarova die de als derde geplaatste Russische Svetlana Koeznetsova uitschakelde. Amelie Mauresmo, als tweede geplaatst in Parijs, bereikte 's avonds eveneens de laatste vier. De Francaise versloeg in haar kwartfinale de Russische Anna Tsjakvetadze in twee sets. De setstanden: 7-6 (5) en 7-5. Mauresmo moet het vandaag

opnemen tegen een andere Russische, Nadja Petrova. In Bergamo heeft de Nederlandse tennisster Dennis van Scheppingen de halve finales bereikt van het challenger-toernooi in het Italiaanse Bergamo. Van Scheppingen klopte de Fransman Mathieu Montcourt in twee sets: 7-6 en 6-3. Zijn tegenstander in de halve eindstrijd wordt de Fransman Fabrice Santoro of de Let Ernest Gulbis.

Van der Laan terug in bestuur Feyenoord

ROTTERDAM — Aad van der Laan is teruggekeerd in de leiding van Feyenoord. De voormalige doelman vormt met de Rotterdamse advocaat Gerard Moussault voorlopig het nieuwe stichtingsbestuur van de Rotterdamse club. Van der Laan is preses van de amateurtak van Feyenoord en behoorde enkele decennia geleden in De Kuip ook al tot het bestuur van de profclub. Het nieuwe bestuurlijke duo zal bij Feyenoord de benodigde statutenwijzigingen doorvoeren. Daarna wordt het stichtingsbestuur uitgebreid tot vijf personen. De voorma-

lige bestuursleden Jorien van den Herik, Sjaak Troost en Willem Scholten hebben hun functie deze week officieel neergelegd. Eerder stelde het trio al de zetel in de Raad van Commissarissen beschikbaar. De nieuwe RvC is vrijdag formeel benoemd. Het college bestaat uit Gerard Kerkum, Dick van Well, Coert Beerman, Jos van der Vegt en Martin van Pernis. Het is de bedoeling dat oud-voorzitter Kerkum de functie van president-commissaris medio 2007 overdraagt aan Van Well. Dan zal ook een nieuw lid aan de RvC worden toegevoegd.

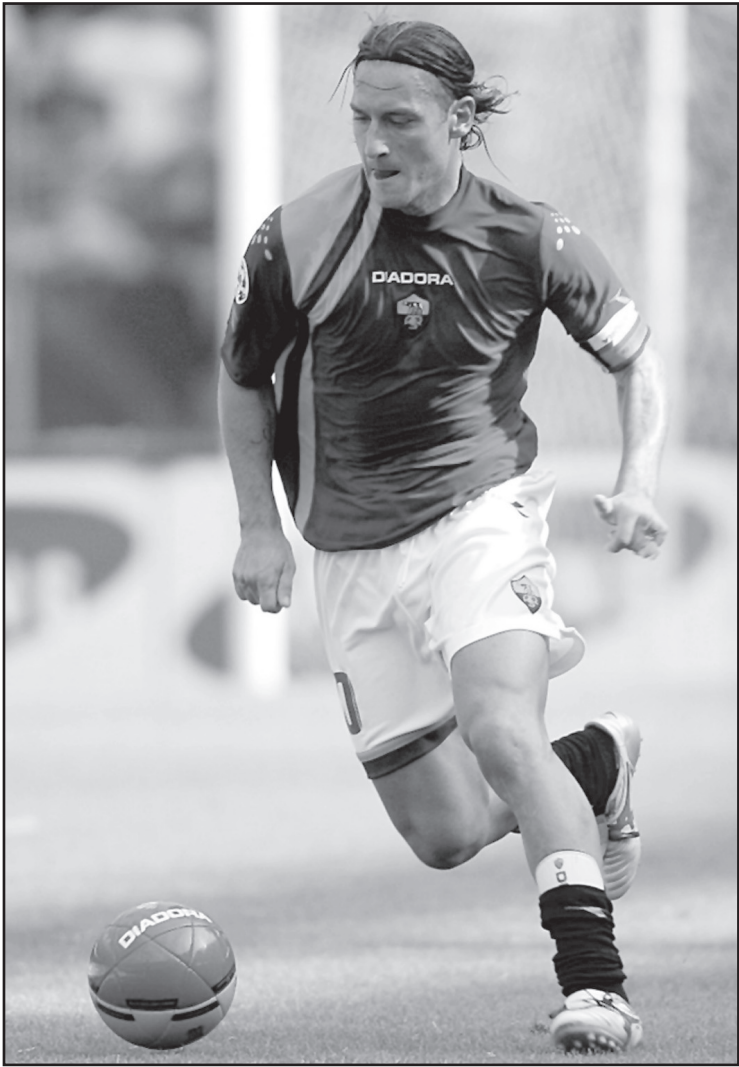
Ritwinst voor Nick Nuyens



Foto: AFP/Phaed Goyet

LA GRAND COMBE — De Belgische wielrenner Nick Nuyens (m) is de nieuwe leider in de Franse rittenkoers Ster van Bessèges. Nuyens, die deze winter overstapte van Quick-Step naar Cofidis, won vrijdag de derde etappe, verreden tussen Cendras en La Grand Combe over 138 kilometer. Nuyens won de sprint van een kopgroep voor de Wit-Rus Vasil Kirijenko (l) en de Belg Preben van Hecke (r). De Belg nam de leiderstrui over van de Australiër Baden Cooke. Twee andere Belgische renners, Björn Leukemans en Bert de Waele, braken hun sleutelbeen bij een val.

Geen terugkeer



ROME — Francesco Totti (foto) is voorlopig niet van plan terug te keren in de nationale voetbalploeg van Italië. De 30-jarige spits stopte tijdelijk na de gewonnen WK-finale tegen Frankrijk in 2006. De nieuwe bondscoach Roberto Donadoni wil Totti graag weer in zijn selectie opnemen. Italië kende een moeizame start in de EK-kwalificatie. “Op dit moment heb ik betere dingen te doen”, zo maakte Totti vrijdag nog eens duidelijk dat hij nog niet aan een terugkeer denkt.

RBC al koploper af

VENLO — RBC heeft slechts een week kunnen genieten van de koppositie in de Jupiler League. De Roosendalers verloren vrijdag in Venlo met 3-1 van VVV. Dirk Jan Derksen maakte twee doelpunten voor de thuisclub. De Graafschap profiteerde dankbaar van de misstap van RBC.

Het elftal van trainer Jan de Jonge doorstond de lastige uitwedstrijd tegen FC Den Bosch met succes: 0-4. De Graafschap voert met 59 punten de ranglijst weer aan. RBC heeft twee punten minder. De Graafschap dankte de zege vooral aan Berry Powel. De aanvaller scoorde twee keer en bracht zijn seizoenstotaal daarmee op 22 treffers. Powel keerde tegen Den Bosch terug van een schorsing. De drie wedstrijden die de Utrechter vanaf de tribunes moest toekijken, was De Graafschap flink van slag. Het bekerduel tegen Willem II ging met 4-2 verloren, terwijl de Doetinchemmers de competitiewedstrijden tegen Stormvogels/Telstar (0-0) en FC Eindhoven (1-1) ook niet wisten te winnen. Vooral het gebrek aan een scorende spits brak de ploeg op.

RBC keek tegen nummer 4 VVV al snel tegen een achterstand aan. Dirk Jan Derksen opende na zes minuten de score. Paul de Lange bracht RBC 12 minuten voor tijd terug in de wedstrijd, maar Leon Kantelberg en opnieuw Derksen bezorgden de Brabanders alsnog de vierde nederlaag van het voetbalseizoen. FC Dordrecht blijft het ook zonder de naar de eredivisie

vertrokken spits Cecilio Lopes uitstekend doen. Het elftal van trainer Gert Kruys was met 4-0 te sterk voor Haarlem. Eddy Putter, aangetrokken als vervanger van Lopes, scoorde twee keer. FC Zwolle kende geen enkele moeite met Helmond Sport: 5-0. Anton Jongsma maakte drie doelpunten. Go Ahead Eagles boekte in het uitduel bij FC Eindhoven ook een ruime zege: 0-4.

Stand Eerste Divisie

01. Graafschap	27	18	05	04	59	62-27
02. RBC	27	17	06	04	57	64-28
03. Dordrecht	27	16	04	07	52	59-29
04. VVV	27	15	07	05	52	47-31
05. Veendam	27	12	11	04	47	49-30
06. Den Bosch	27	13	06	08	45	41-34
07. GA Eagles	27	12	08	07	44	41-30
08. Volendam	27	11	10	06	43	37-27
09. Emmen	27	10	07	10	37	46-44
10. Stormv.	27	10	05	12	35	46-45
11. Haarlem	27	08	10	09	34	33-38
12. Omniworld	27	08	07	12	31	39-53
13. FC Zwolle	27	07	09	11	30	42-37
14. MVV	27	07	08	12	29	30-39
15. Cambuur	27	08	05	14	29	29-44
16. TOP	27	08	05	14	29	40-60
17. Fortuna	27	07	05	15	26	24-43
18. AGOVV	27	06	06	15	24	33-53
19. Eindhoven	27	04	07	16	19	32-63
20. Helmond	27	04	07	16	19	25-64

Duel Livorno tegen Español zonder fan

LIVORNO — De wedstrijd tussen Livorno en Español in de derde ronde van de UEFA-beker wordt woensdag achter gesloten deuren afgewerkt. Dit maakte de UEFA vrijdag bekend. Het besluit van de Europese voetbalbond volgt op maatregelen van de Italiaanse regering. Naar aanleiding van de rellen bij Catania-Palermo, waarbij een politie-

agent om het leven kwam, is publiek alleen nog welkom in veilige stadions. In totaal zijn dat er zes van de 31. Het stadion van Livorno staat op de 'zwarte lijst'. Ook Parma moet op 22 februari de thuiswedstrijd tegen het Portugese Sporting Braga waarschijnlijk spelen zonder toeschouwers. De UEFA neemt volgende week een definitief besluit.

Magnaat Kroenke benadert Arsenal

LONDEN — De Engelse voetbalclub Arsenal is door de Amerikaanse vastgoedmagnaat Stan Kroenke benaderd om samen te werken met zijn Amerikaanse club Colorado Rapids. Dit meldde de Engelse krant The Independent vrijdag. Kroenke wil dat de clubs informatie over trainingsmethodes en de ontwikkeling van jonge spelers gaan

uitwisselen. Ook zou hij de naam van zijn club willen veranderen in Colorado Arsenal. Amerikaanse zakenlieden investeren steeds vaker in Engelse clubs. Eerder deze week namen twee Amerikanen Liverpool over. Eerder gebeurde dit al met Aston Villa en Manchester United. Van een overname van Arsenal is voorlopig geen sprake.

Uitslagen NBA

Indiana Pacers - Denver Nuggets	95-102
Orlando Magic - San Antonio Spurs	106-104
Philadelphia Sixers - LA Clippers	89-90
Toronto Raptors - Los Angeles Lakers	96-92
Charlotte Bobcats - P. Trailblazers	100-108
Boston Celtics - New Jersey Nets	78-92
Cleveland Cavaliers - Miami Heat	103-79
Memphis Grizzlies - M. Timberwolves	105-79
Dallas Mavericks - Houston Rockets	95-74
Phoenix Suns - Atlanta Hawks	111-120
Golden State Warriors - Chicago Bulls	123-121



Met diepe bedroefdheid hebben wij kennisgenomen van het heengaan van onze dierbare neef en goede vriend

Rudy Wever

Aan zijn echtgenote, kinderen, kleinkinderen, broers, zussen en overige familieleden betuigen wij onze innige deelneming.

De herinneringen aan een goed en hartelijk mens zullen hen tot troost strekken.

Aruba, 9 januari 2007

Shong Kai Tchong en familie
Eric Tchong en familie
Ronny Tchong en familie
Johnny Tchong en familie
Michael Tchong en familie

**Verzekeringen
Pensioenen
Hypotheken**

ASCA

ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een persoonlijk karakter

Tel. 582-2720 • Fax 582-2720
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

Ik schenk
**straathondjes
en katten**
in verband
met vertrek naar
het buitenland
Bel 583-9667



Met diep leedwezen maakt de Raad van Commissarissen, de directie, staf en personeel van het Uitvoeringsorgaan AZV het overlijden bekend van mr. Rudolf Wever, bij leven voorzitter van de raad van Commissarissen van het Uitvoeringsorgaan AZV.

Moge mr **Rudy Wever** in vrede rusten.

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7

Nederlandstalige uitzendingen van
Maandag t/m Zaterdag Radio
Nederland Wereldomroep/ANP

10:00-10:15 Nieuws Spaans	6:30-7:25 R.N.W.O.	13:00-13:30 Nieuws Pap
10:30-10:45 R.N.W.O. Portug.	8:00-8:10 Nieuws Pap	13:30-14:00 Bolero muziek
11:55-12:00 Nieuws Nota	8:30-9:00 Wereldpanorama	14:00-15:00 Locale muziek
	9:00-9:10 Nieuws Pap	15:00-16:00 Gevarieerd
	9:30-9:45 Nieuws Creole	16:00-17:00 Mexicaans

NIGHTMOVES
De beste Jazz Music by Dr. B.
Jazz is alive on 106.7 fm
Woens. 9 p.m./Zon. Midn.

Listen to Great Jazz
with Ray Murray
Vrijdag 9 p.m./Zaterdag midn.

Info Magazine
met aktueel nieuws en elke
avond een speciale dagprogramma

NIEUWSLIJN EUROPA
ELKE DAG
OM 12.00 'S MIDDAGS

FARAWE
Live Surinaams Programma
elke zondagmiddag 13:00-14:00
Laatste zondag v/d maand 12:00-14:00

BUTISHI DI ALEGRIA
de echte lokale
muziekprogramma
met ITO & Eddie

ITP Caribbean
Information Technology Partners

Blijf blijf no Bla Bla

We are an IT Consulting and a
Software Development Company.
We are specialized in:

- IT Consultants
- Project Management
- Software Engineers
- PADS LCD Displays
- Administrative Software
- Medical Software
- Web Development
- Payroll System Qwanto!

Tel: 582 4492
www.itpinternational.com

N.V. ELMAR

Wilhelminastraat 110
Oranjestad, Aruba
Tel.: (297) 523-7100 • Fax: (297) 582-8991
Website : www.elmar.aw
E-mail : info.@elmar.aw

Vermijd s'avonds in het donker te blijven.

N.V. ELMAR brengt haar verbruikers in herinnering dat de rekening over de maand **DECEMBER 2006, uiterlijk woensdag 14 februari 2007,** dient te worden voldaan.

Verbruikers die hun rekening niet voor of op bovengenoemde datum betalen, lopen het risico dat hun perceel afgesloten wordt en hierdoor een avond zonder licht kunnen komen te zitten.

Verantwoordelijkheid van ieder verbruiker is het op tijd betalen van hun rekening.

HESE ADVOCATEN

Diep aangeslagen en intens verdrietig met de te vroege dood van mijn dierbare vriend en uitmuntende collega.

Aan Yolanda en kinderen mijn gevoelens van medeleven.

Moge **Rudy** rusten in vrede.

Mr. C. A. Hese

OPROEPING

Hans Camman, geboren te Tilburg, Nederland op 22-2-1942

Kennis kan genomen worden van de inhoud van een brief van een mede-aandeelhouder de dato **9 februari 2007** ten kantore van **CAMRO N.V.** gevestigd in Aruba op het adres **Mon Pos 1F, Santa Cruz.**

de directie van CAMRO N.V.
tel.: (297) 564-6754



PARTICIPACION

Cu profundo sentimiento di tristesa Gerencia di N.V. ELMAR ta participa fayesimento di:

SR. MR. RUDOLPH (RUDY) M. WEVER
Abogado di N.V. ELMAR

Su experticio y karakter unico pa anjanan largo, semper a contribui enorme na bienestar di nos Compania,

Un persona cu un karakter fuerte, pero semper cu un sentido grandi pa e parti humano, amable y amical, a bay laga nos. Nos lo sinti su falta hopi.

Den nos memoria Rudy lo keda semper graba.

Na su senora, Jolanda, juinan, rumannan y demas famia nos ta manda nos mas profundo condolencia y Dios duna nan hopi forza den e dianan difcil cu ta sigui

Cu Rudy sosega na paz !

OOMEN & OFFRINGA ADVOCATEN

Advocaten en personeel van Advocatenkantoor Oomen & Offringa hebben met diepe bedroefdheid kennis genomen van het overlijden van

mr. Rudolf M. Wever
“Rudy Wever”

Rudy zal in onze gedachten blijven als een goede vriend, scherpe jurist en uiterst gewaardeerde collega

Wij wensen de echtgenote, kinderen en verdere familie, alsmede de kantoorgenoten van de overledene alle sterkte toe in deze moeilijke dagen.

Rudy, rust in vrede.

mr. R.T.J.M. Oomen
mr. R.E. Offringa
mr. D.L. Carolina
mr. H.U. Thielman

ORDE VAN ADVOCATEN ARUBA

Het bestuur van de Orde van Advocaten van Aruba maakt met leedwezen het overlijden bekend van

mr. Rudolf M. Wever
“Rudy Wever”

Bij leven advocaat, mede-oprichter, oud-secretaris en oud-lid van de Orde en zeer gewaardeerd collega

Aan de echtgenote, kinderen, verdere familie en kantoorgenoten van de overledene wenst het bestuur alle sterkte toe bij het dragen van dit enorme verlies.

Rudy, rust in vrede.

Uitspraak genocide Bosnië eind februari

DEN HAAG — Het Internationaal Gerechtshof (ICJ) doet op 26 februari uitspraak inzake de genocideklacht die Bosnië-Herzegovina in maart 1993 indiende tegen het toenmalige Joegoslavië. Dit heeft het ANP vrijdag vernomen van een welingelichte bron rond het Vredespaleis. Met de klacht probeerde de door moslims gedomineerde regering-Izetbeovic destijds langs juridische weg een halt toe te roepen aan de ‘etnische zuiveringen’ in Bosnië. De klacht werd gericht tegen Joegoslavië, waar toen de Servische president Slobodan Milosevic de sterke man was, vanwege de veronderstelde betrokkenheid van de autoriteiten in Belgrado bij de oorlogsvoering van de Bosnische Serven. De klacht is gebaseerd op de Genocideconventie die is afge-

sloten na de Tweede Wereldoorlog, met de massale moord op miljoenen Europese joden nog vers in het geheugen. Genocide of volkenmoord – het geheel of gedeeltelijk uitroeien van een bevolkingsgroep, zoals bijvoorbeeld de Bosnische moslims – wordt door dat internationale verdrag verboden. Joegoslavië bestaat inmiddels niet meer en is in rechte opgevolgd door Servië. Belgrado hangt de mogelijkheid van een veroordeling tot een torenhoge schadevergoeding boven het hoofd. De Bosnische klacht verzandde in jarenlang getouwtrek om bevoegdheid en ontvankelijkheid. Milosevic heeft ondertussen in een jarenlange rechtszaak terechtgestaan voor het Joegoslavië-Tribunaal, het andere VN-hof in Den Haag waar personen

worden berecht voor hun strafrechtelijke verantwoordelijkheid, terwijl het Internationaal Gerechtshof gaat over geschillen tussen staten. Het Joegoslavië-Tribunaal heeft in andere rechtszaken geoordeeld dat er wel degelijk genocide is gepleegd in Bosnië, namelijk na de val van Srebrenica in 1995. Juridisch deskundigen en ook menig rechter van het Internationaal Gerechtshof hebben zich de afgelopen jaren afgevraagd welke invloed vonnissen van het Joegoslavië-Tribunaal hebben op uitspraken van het Internationaal Gerechtshof (ICJ). Het ICJ is het juridische hoofddorgaan van de Verenigde Naties; het tribunaal is een tijdelijk hulporgaan van de VN-Veiligheidsraad, die belast is met de handhaving van vrede en veiligheid in de wereld.

Veiligheidsmaatregelen Natin nog van kracht

PARAMARIBO — Het zogenaamde zenuwgas dat in Paramaribo is gevonden is geen zenuwgas. Het betreft zwavelwaterstof H2S en het komt niet voor op de lijst van verboden stoffen. Dat zegt OPCW, de organisatie die toeziet op het wereldwijde verbod op chemische wapens. “Het is wel gevaarlijk, maar geen chemisch wapen en al helemaal geen zenuwgas”, aldus het OPCW.

Volgens de organisatie betreft het hier zwavelwaterstof, of waterstofsulfide, dat wordt gebruikt in de chemische industrie. H2S behoort volgens de gebruikelijke definities niet tot de zenuwgassen, al kan het bij langdurige blootstelling wel het centrale zenuwstelsel aantasten. De zestien cilinders met zwavelstof H2S zijn ontdekt in een opslagloods naast een laboratorium van het Natuurtechnisch Instituut, Natin. Een aantal cilinders verkeert in slechte

staat, lekkages zijn niet signaleerd. De Surinaamse autoriteiten sloegen meteen groot alarm en riepen internationale hulp in. De school is uit voorzorg gesloten en het terrein is afgegrensd; honderden studenten zijn naar huis gestuurd.

MISVERSTAND
Na de ontdekking vergeleek de coördinator van de Nationale Commissie voor Rampenbeheersing (NCCR), kolonel Jerry Slijngaard, de inhoud van de zestien cilin-

ders met Sarin, een bekend zenuwgas dat gebruikt kan worden als chemisch wapen. Nader onderzoek wees uit dat deze kwalificatie niet bleek te kloppen.

NATIN
De cilinders met het gas H2S zijn ongevveer twintig jaar geleden aan het Natin geschonken voor onderzoek. Volgens de Surinaamse krant *De Ware Tijd* zou het gas bedoeld zijn geweest voor neerslagmetingen bij het Natin, maar daar is nooit iets van terechtgekomen. Het gas ruikt naar rotte eieren en kan bij hoge doses dodelijk zijn. Bij kortstondige blootstelling aan lagere concentraties blijven de effecten beperkt tot hoofdpijn en irritatie van de ogen en longen. H2S komt

ook in de natuur veel voor, bijvoorbeeld bij vulkaanuitbarstingen. Volgens Hans de Vreij, redacteur Vrede en Veiligheid van de Wereldomroep, kent Suriname het gas nog uit de jaren zestig. Na de aanleg van de stuwdam bij Brokopondo kwam het gas vrij uit het gebied dat onder water was gezet door het natuurlijke proces tussen organische stoffen en water. “Mensen die bij de electriciteitscentrale werkten, liepen jarenlang met gasmaskers op. Er zijn ook miljoenen vissen aan doodgegaan. Het is wel gevaarlijk, maar geen chemisch wapen en al helemaal geen zenuwgas.” Het is De Vreij een raadsel waarom het in Suriname wel zo werd genoemd: “Misschien was het een verkeerde interpretatie.”

Poetin wil wapenvrije ruimte



President Vladimir Poetin pleit in zijn rede tijdens de 43^e Internationale Veiligheidsconferentie voor een wapenvrije ruimte.

MÜNCHEN — De Russische president Poetin heeft vandaag in de rede tijdens een conferentie over internationale veiligheid opgeroepen tot een wapenvrije ruimte.

Hij verklaarde tijdens de conferentie in München dat de militarisering van het heelal onvoorziene gevolgen voor de

mensheid zal hebben. Wapens in de ruimte zijn volgens Poetin net zo gevaarlijk als kernwapens. Hij wil snel met een ontwerpverdrag komen voor een wapenvrije ruimte. Vorige maand bevestigde China dat het in een militaire proef met een raket een satelliet heeft uitgeschakeld. Rusland en de

VS hebben deze tests eerder uitgevoerd. Poetin viel voorts uit naar de Verenigde Staten. Die proberen in zijn ogen de hele wereld hun politieke ideeën en hun stelsel op te leggen. Hij zei dat dit bij internationale crises en conflicten een oplossing in de weg staat. De VS overschrijden op elk

gebied hun grenzen en niemand kan meer bescherming vinden in het internationale recht, aldus Poetin. In deze tijd is volgens hem unilateralisme aanvaardbaar noch mogelijk. Ook ergert Poetin zich aan het voornemen van Washington Oost-Europa te betrekken in een te bouwen raketafweersysteem.

Foto: AFP/Oliver Lung

Meer doden Jakarta

JAKARTA — Het aantal doden als gevolg van de overstromingen in de Indonesische hoofdstad Jakarta en omgeving is opgelopen tot tachtig. Dat heeft een woordvoerder van het crisiscentrum van de regering vandaag laten weten. In Jakarta kwamen 48 mensen om. De andere doden zijn gevallen in de satellietsteden Bekasi en Tangerang, aldus de zegsman. Eerder waren 55 doden gemeld. De inwoners van Jakarta zijn zaterdag begonnen met het schoonmaken van hun huizen. Van de circa 400.000 mensen die hun woningen als gevolg van het stijgende water moesten verlaten, is circa driekwart weer huiswaarts gekeerd. Tienduizenden huizen in de miljoenenstad zijn

vervuild door modder en straatvuil dat met het water naar binnen is gestroomd. De regering heeft de mensen opgeroepen zo snel mogelijk alles schoon te maken om een uitbraak van besmettelijke ziekten te voorkomen. Vooral cholera wordt gevreesd.

In ziekenhuizen zijn tot nu toe circa honderd mensen behandeld voor aandoeningen die direct het gevolg zijn van vervuild water, meldde een functionaris van het ministerie van Volksgezondheid zaterdag. Drie patiënten leden aan leptospirose, een gevaarlijke infectieziekte die wordt verspreid door ratten en ge- paard gaat met onder meer hoge koorts, leverontsteking en bloedingen.

‘Blauwhelmen les geven in omgang met vrouwen’

NEW YORK — Militairen die dienen in een VN-vredesmacht moet van tevoren geleerd worden hoe met vrouwen om te gaan. Daartoe is in VN-verband een speciale ‘uitvoerder’ nodig die militairen de kneepjes van het vak bijbrengt. Dat zei de vertrekkend VN-gezant voor Ivoorkust, Pierre Schori, vrijdag. “Je moet vredestroepen trainen die uit culturen komen waar vrouwen niet gelijk zijn aan mannen, niet om ze te bekritisieren maar om ze iets te leren en zodat iedereen door-

drongen is van de basiswaarden van de Verenigde Naties”, aldus de Zweedse diplomaat. Hij deed de uitspraken naar aanleiding van recente schandalen rond seksueel misbruik, uitbuiting en pedofilie. “We hebben een zerotolerancebeleid en dat moet van tevoren worden uitgelegd aan de deelnemers.” De VN zijn de afgelopen jaren herhaaldelijk opgeschrikt en in diskrediet gebracht door schandalen rond vredesmacht. Blauwhelmen zouden bij diverse missies zich hebben vergrepen aan vrouwen en kinderen.

Onvrede over nieuwe premier Guinée

CONAKRY — Jonge betogers hebben in delen van de hoofdstad van het West-Afrikaanse Guinée, Conakry, vandaag barricades opgeworpen.

Ze protesteren in het al geruime tijd onrustige land tegen de benoeming van een vertrouweling van president Lasana Conté tot premier. Volgens ooggetuigen zijn er al zeker vier doden gevallen. Enkelen van hen zouden zijn gedood door het leger. Ook is een militair gedood door een woedende menigte. Vakbonden hebben met grote betogingen en met stakingen de president gedwongen macht af te staan aan een premier. De inmiddels 72-jarige Conté regeert sinds 1984 als autocraat. Om de protesten te beëindigen, stemde hij eind vorige maand in met de benoeming van een premier met veel bevoegdheden. Vrijdag benoemde hij vertrouweling Eugène Camara. Zowel de vakfederatie UFDG als een verbond van oppositiepartijtjes heeft vandaag de marionet Camara resoluut afgewezen. Het delfstofrijke Guinée heeft naar schatting acht miljoen inwoners.

Poolse vicepremier vrijgepleit

Vervolg van pagina 1

De oud-medewerkster van Leppers radicale boerenpartij Zelfverdediging, Aneta Krawczyk, zegt zwanger te zijn geworden door gedwongen seks met de vicepremier en diens secondant Stanislaw Lyzwinski.

Beiden ontkennen die beschuldiging. Eerder bleek uit DNA-onderzoek dat ook Lyzwinski niet de vader van de baby is. Daarmee lijkt een einde te komen aan het justitieel onderzoek. De zaak heeft in Polen voor veel ophef gezorgd, vooral ook omdat premier Jaroslaw Kaczynski en zijn tweelingbroer, president Lech Kaczynski, de Polen een morele revolutie hebben beloofd. De premier heeft gezegd dat hij Lepper zal ontslaan als blijkt dat hij zich inderdaad heeft vergrepen aan de oud-medewerkster. Kaczynkis conservatieve regeringspartij Orde en Rechtvaardigheid is voor een meerderheid in het parlement afhankelijk van de steun van Zelfverdediging en een andere omstreden partij, de nationalistische Liga van Poolse Families (LPR).

De tweede man van de LPR, Wojciech Wierzejski veroorzaakte onlangs ophef door naar een concert te gaan waar ook veel neonazi's rondliepen.

Wekelijks, rechtstreeks en het snelst

Verscheep uw containers en breakbulk lading met Seatrade vanuit Hamburg en Rotterdam.

Vertrek uit Rotterdam op zondag
Aankomst op Curaçao op donderdag, 11 dagen later
Aankomst op Aruba op vrijdag, 12 dagen later

Afvaartschema:

Schip	Rotterdam	Curacao	Aruba
Spring Panda	18 Feb	01 Mar	02 Mar
Spring Tiger	25 Feb	08 Mar	09 Mar
Spring Deli	04 Mar	15 Mar	16 Mar
Spring Bob	11 Mar	22 Mar	23 Mar
Spring Dragon	18 Mar	29 Mar	30 Mar
Spring Panda	25 Mar	05 Apr	06 Apr

Voor boekingen en informatie:
Seatrade Rotterdam Agencies BV, Columbusstraat 34, 3165 AD Rotterdam, Nederland, Tel. +31 10 494 5544, Email: seatrade@seatrade-rotterdam.nl

Agent Curacao: Quality Shipping & Agencies N.V., Cas Coraweg 125, Curacao N.A.
Tel. +599-9-7361122, After office : +599-9-5601474 Email : dincar@carib-online.net

Agent Aruba: Global Marine Services NV, Schotlandstraat 57 (Warehouse Unit # 2), Oranjestad
Tel. +297-5887212, After office: +297- 5927204 E-mail: info@globalmarineservicesnv.com

Servicio y Calidad cu bo Merece!

Ringblock 8" Ringblock 6"

OPENBARE WERKEN
AFD. BOW-EN WONINGBOUW
Behoort bij bouw-aanvraag
Bijz. Afd. 0.01 A-1.1.1.1
GOEDGEKEURD

RINGBLOCK
Sistema revolucionario di basha ringbalk.

Scapa Tempo, plaka y trabou.

- Elimina formaleta.
- Construccin 20% mas barata.
- Por sigui pega bloki siguiente dia.
- Usa 60% menos concreto.
- Facil pa pleister.
- Elimina pego.
- Elimina bonding agent.
- Elimina dasha.
- Elimina bikmento.
- Mara hero hopi mas facil.

Pa mas informacion, tumata contacto cu ATCO na:

Noord - Tanki Flip 78 Tel. 587-0835 Fax. 587-4893	Dakota - Sabana Blanco 2 Tel. 582-4684 Fax. 582-5971	San Nicolas - Theaterstraat 20 Tel. 584-8124 Fax. 584-8122
---	--	--

Dieetpil zonder recept

In de Verenigde Staten zal over enkele maanden zonder recept een dieetpil worden verkocht waarvan de werking wetenschappelijk is aangetoond. Het medicijn gaat Alli heten en is al sinds 1999 op recept verkrijgbaar onder de naam Xenical. De Amerikaanse warenautoriteit Food and Drug Administration (FDA), die optreedt als waakhond voor de geneesmiddelenmarkt, heeft het product goedgekeurd voor receptloze verkoop. Een woordvoerder van de FDA verklaarde dat Alli het enige dieetpreparaat wordt dat door

de overheid is goedgekeurd en dat mensen op doktersadvies kunnen kopen. Een belangrijk alternatief voor de receptloze preparaten waarvan de werking niet is vastgesteld, aldus de FDA. De krant New York Times laat artsen aan het woord die laten weten dat Alli zeer veilig is. Wel krijgen mensen die het middel innemen last van verscheidene onprettige bijverschijnselen, zoals diarree. Het middel Alli/Xenical moet worden ingenomen bij de maaltijd en is werkzaam in de darmen, waar het onder meer de opname van vet blokkeert.

Zeldzame lynx beschermd

De Zuid-Spaanse regio Andalusië gaat in het nationaal park van Donana een 3 meter hoog hekwerk plaatsen om de Iberische lynx tegen het verkeer te beschermen. Voor het met uitsterven bedreigde roofdier is het verkeer de belangrijkste doodsoorzaak, meldt de Spaanse krant El Pais op gezag van de Andalusische autoriteiten. Volgens natuurbeschermers zijn vorig jaar acht lynxen overreden. Daarom wordt het hekwerk langs de A-483 over een afstand van in totaal 27 kilometer vervangen. Over de huidige afrasteringen kunnen de katachtigen springen. De

nieuwe omheiningen lopen tot een halve meter onder de grond, zodat de lynxen zich geen toegang tot de weg kunnen graven. In Andalusië komen nog ongeveer 150 lynxen voor. Gebrek aan prooien, voornamelijk konijnen, een steeds kleiner leefgebied, stroperij en aanrijdingen hebben het dier steeds verder in het nauw gedreven. De Spaanse regering heeft in 1999 een herstelprogramma voor de roofdier-soort opgesteld. Onder meer via bescherming van de leefgebieden en afspraken met boeren en landeigenaren willen de autoriteiten de soort redden.

Gratis concert

De Britse symfonische rockband Genesis geeft op 14 juli een gratis concert in Rome, dat door zeker 400.000 mensen kan worden bezocht. Het optreden in de Circo Massimo is het laatste van

een tournee die op 11 juni in Helsinki begint. Het is voor het eerst sinds vijftien jaar dat Genesis, bestaand uit Tony Banks, Phil Collins en Mike Rutherford, een reeks stadionconcerten in Europa geeft.

Rechterlijk besluit

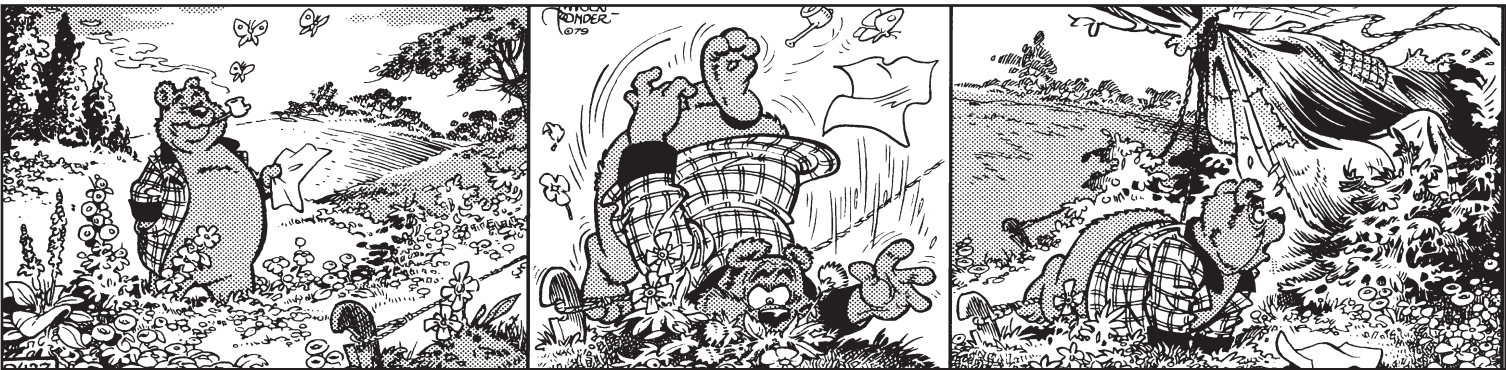


Het donderdag plotseling overleden fotomodel Anna Nicole Smith (foto), mag voorlopig niet worden begraven. Een rechter heeft dat besloten in een spoed-procedure die de advocaten van haar ex-vriend Larry Birkhead hebben aangespannen na haar dood. Smith was met Birkhead verwickeld in een rechtszaak over de vaderschap van haar bijna vijf maanden oude dochter. Birkhead beweert dat hij de vader is van het kind, maar Smith zei dat haar huidige geliefde, Howard Stern, de vader is van de in septem-

ber geboren Dannielyn. De advocaten van Birkhead hadden een DNA-monster willen nemen van Smith, maar dat wees de rechter vooralsnog af. Het lichaam van de voormalige playmate mag van hem echter niet ter aarde worden besteld voor 20 februari, de datum waarop een zitting van de zaak rond het vaderschap is gepland. Op het lichaam van Smith is autopsie verricht om de doodsoorzaak vast te stellen. Arts Joshua Perper zei vrijdag na de autopsie dat hij nog geen uitsluitsel kon geven over de doodsoorzaak. Hij zei dat hij geen aanwijzingen heeft dat Smith door geweld om het leven is gekomen. Nieuwe onderzoeken in de komende drie tot vijf weken moet meer duidelijkheid over de doodsoorzaak geven. De moeder en de jongere zus van Smith verklaarden op televisie dat er waarschijnlijk drugs in het spel waren. Met beide vrouwen had Smith overigens weinig contact. Verscheidene getuigen meldden dat de ex-playmate griepig was voor haar dood.

HEER BOMMEL EN DE ANDERE WERELD

Door Marten Toonder



Het is te begrijpen dat heer Bommels zelfvertrouwen geheel hersteld was na het gesprek met de heer De Canteclaar. 'Zo ziet men wat iemand bereiken kan, die in stilte veel goeds doet', sprak hij tot zichzelf. 'Voorzitter van een herencomité; dat is niet niks!' Glimlachend stak hij een pijp op en begaf zich tussen de bloemen om te kunnen nadenken. 'Natuurlijk zal het niet gemakkelijk zijn', overwoog hij. 'Het is moeilijk om precies te weten wat men moet doen, als voorzitter zijnde. "Het erfgoed van onze goede vadersen beschermen door de handen ineen te slaan", zei de markies, en daar sta ik achter. Stel je voor, vreemdelingen in mijn tuinpartij en Bommel-

Overleden

De Britse acteur Ian Richardson, vooral bekend door zijn rol als machiavellistische politicus in de televisieserie House of Cards, is vrijdag op 72-jarige leeftijd overleden. Vanaf volgende maand is Richardson nog te zien in de filmbiografie Becoming Jane, over het leven van de Engelse schrijfster Jane Austen. De Schotse acteur won een Bafta voor zijn rol in House of Cards. Voor de twee vervolgseries To Play the King en The Final Cut werd hij eveneens voor de Britse film- en televisieprij genomineerd.

Beschonken

Een 26-jarige beschonken bestuurder uit Groningen heeft zichzelf in de nacht van donderdag op vrijdag onbewust op de bon geslingerd. Nadat de man zijn auto in de sloot reed, belde hij de politie om te zeggen dat hij de boel vrijdag wel zou opruimen en dat hij zeker niet gedronken had.

Gesprek over 'fusiedoek'

De gemeente Den Haag overlegt binnenkort met de erven van de joodse kunsthandelaar Goudstikker over een 'fusieschilderij' van Jan Steen waarvan zij beide eigenaar zijn. Het schilderij De huwelijksnacht van Tobias en Sara werd vermoedelijk in de negentiende eeuw in tweeën gesneden en leedde lange tijd een leven als twee afzonderlijke schilderijen. De ene helft kwam in 1907 in handen van de Haagse verzamelaar Bredius. De joodse kunstverzamelaar Goudstikker wist het andere schilderij

te bemachtigen. In 1996 werden beide doeken herenigd en is het werk in Museum Bredius in Den Haag te zien.

Het doek is een van de ruim tweehonderd werken die het Rijk in november overdroeg aan de schoondochter van Goudstikker, Marei von Saher. De Amerikaanse claimde de doeken met succes, omdat ze als gevolg van de Tweede Wereldoorlog uit bezit van de joodse kunsthandelaar Jacques Goudstikker raakten.

Mount Everest

Het portret van de impopulaire Nepalese koning Gyanendra op de Nepalese bankbiljetten van 10 rupee, wordt vervangen door een afbeelding van Mount Everest. Het kabinet verkoos de hoogste berg ter wereld boven die van Boeddha. Boeddha werd meer dan 2600 jaar geleden in het Himalayaland geboren.

Boeddhistische organisaties maakten echter bezwaar tegen zijn beeltenis op een bankbiljet. Gyanendra regeerde tot april vorig jaar vijftien maanden lang als alleenheerser. Hij zag zich na massale volksoptstanden evenwel gedwongen de democratie te herstellen en verloor daarbij bijna al zijn bevoegdheden.

Pandapremière in Peking



Foto: APPI/Lin Jin

In China hebben achttien pandababy's zaterdag een naam gekregen tijdens een feestelijke parade die veel weg had van een filmpremière. De staatstelevisie toonde de dieren die in een soort kindervagens voorbij reden. Kijkers konden een naam suggereren via het internet. Na de show zijn de dieren naar een pandacreche gegaan. Ze werden geboren uit elf moeders in de zuidwestelijke provincie Sichuan. De panda is nog steeds een bedreigde diersoort. In China zijn in 2006 34 pandababy's geboren. Vier ervan overleden snel na de geboorte.

Jackpot!

Een Belgische lotospeler heeft vrijdag 100 miljoen euro gewonnen in de lotto van super Euro Millions. Hij had als enige deelnemer alle vijf cijfers plus de twee extra getallen goed. Het is de hoogste geldprijs ooit in België uitgekeerd. De identiteit en woonplaats van de winnaar blijven geheim, aldus Ann Publie, woordvoester van de Nationale Loterij in België. De 100 miljoen euro is tevens de op een na hoogste geldprijs die Euro Millions tot nog toe heeft uitgekeerd. In juli 2005 won een Ierse speelster 115 miljoen euro. Euro Millions is een lotto die in negen Europese landen tegelijk wordt gespeeld. De inzetten worden samengegeld tot extreem hoge prijzen, die nog oplopen als de prijs enkele weken niet is gevallen.

Topvrouw

Harvard, de oudste en rijkste universiteit van de Verenigde Staten, krijgt een vrouw aan de top, verklaapte de studentenkrant Crimson van de universiteit bij de noordoostelijke stad Boston. Beoogd president van de gerenommeerde onderwijsinstelling is de historica Drew Gilpin Faust die al zes jaar op de universiteit werkt. Faust wordt de eerste vrouw die het in 1636 gestichte Harvard gaat leiden. De eerste president kreeg de post in 1640. Het was de Engelse schoolmeester en dominee Henry Dunster. De vorige president van Harvard was Lawrence Summers die in 2006 naar Washington vertrok om minister van Financiën te worden. De huidige interim-president Derek Bok, was van 1971 tot 1991 al president.

30 Jaar in dienst



Humphrey Gouverneur (l) herdacht onlangs dat hij 30 jaar geleden begon te werken bij Aquallectra, toentertijd genaamd Dienst Water Distributie (DWD). De huidige productiedirecteur van het Curaçaose nutsbedrijf heeft snel carrière gemaakt en verschillende topfuncties vervuld, zoals Chief Technical Engineering, Operations Manager, Project Manager en Plant Manager. In 1999 werd de jubilaris benoemd tot productiedirecteur. Gouverneur heeft verschillende miljoenenprojecten geleid en heeft ook diverse wetenschappelijke stukken gepubliceerd in buitenlandse vakbladen. Op de foto het moment dat hij een aandenken in ontvangst neemt uit handen van interim president-directeur Anthon Casperson (r).

Ruzies over uitgaven

Drie op de vijf stellen in Nederland ruziën regelmatig over geld. Meestal gaat de onenigheid over het bestedingspatroon van de vrouw. Stellen hebben zelfs meer mot over geld dan over het huishouden of de kinderen. Dit alles blijkt uit het Geld en Relatie-onderzoek van het Nationaal Instituut voor Budgetvoorlichting (Nibud). Volgens het Nibud hebben vrouwen meer geheimen over geld dan mannen: Liegen over de prijs van een aankoop, geld achterhouden of een uitgave stiekem doen. Uit het onderzoek blijkt dat

één op de drie vrouwen een geldgeheim heeft. Van de mannen geeft 16 procent toe wel eens iets achter te houden voor de partner. Het instituut denkt dat de ruzies over geld ontstaan omdat mannen en vrouwen anders over geld denken. Mannen hebben meer over voor geld, menen dat veel geld hen zelfstandig maakt en vinden merkartikelen belangrijker dan vrouwen. Vrouwen maken zich meer zorgen over geld en doen vaker een aankoop zonder eerst na te denken of ze het artikel echt nodig hebben.

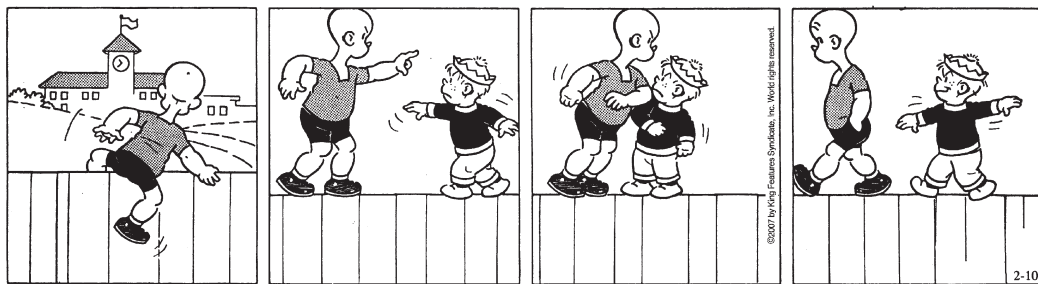
Fatale brand

Bijna 2000 giftige slangen, leguanen, schildpadden en andere exotische dieren zijn vrijdagmorgen om het leven gekomen door een brand in een loods in de plaats Humanes bij de Spaanse hoofdstad Madrid.

De dieren waren eigendom van een dierenhandelaar. De brand was vermoedelijk veroorzaakt door kortsluiting. De dieren in de hal werden verbrand of kwamen om het leven door rookvergiftiging.

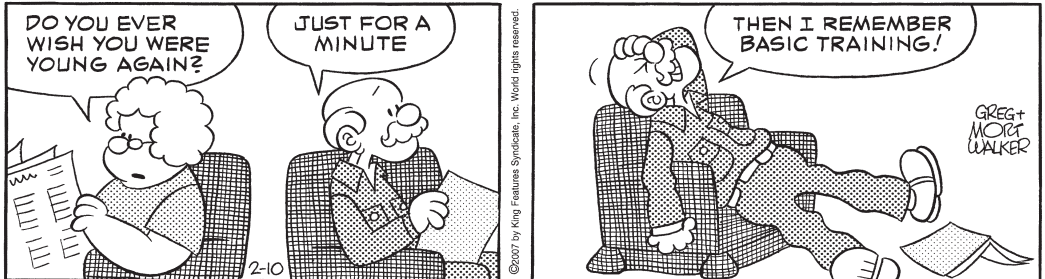
HENRY

By Carl Anderson



BETLE BAILY

By Mort Walker



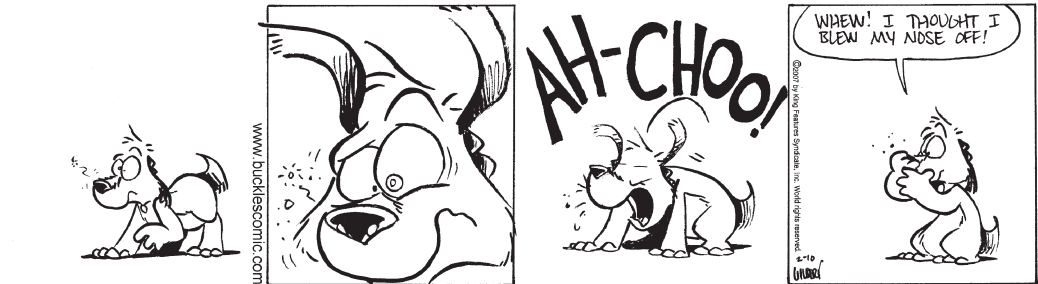
REDEYE

By Bill Yates & Mel Casson



BUCKLES

By David Gilbert



EURO

In de plus

AMSTERDAM — Op de valutamarkt noteerde de euro 1,3002 dollar tegen een slotstand donderdag van 1,3030 dollar. De beurzen in Europa hebben zich hersteld van de dip van donderdag. Vrijdag eindigden de meeste grote fondsen in de plus. Ook gaf de positieve opening van de Amerikaanse aandelenmarkten steun. ABN Amro en SBM Offshore behoorden tot de grootste stijgers. Buhrmann zat in het verdomhoekje met opnieuw een koersdaling. De AEX, de belangrijkste index op het Damrak, sloot 2,52 punten, ofwel 0,5 procent hoger op een stand van 507,30 punten. De beurzen in Parijs en Frankfurt boekten een winst van dezelfde omvang, terwijl de beurs in Londen 0,6 procent hoger eindigde. De MidKap van middelgrote fondsen bleef wat achter met een winst van 0,3 procent op 717,06 punten. ABN Amro zat opnieuw in de lift, net als op donderdag. De koersstijging was opmerkelijk, want de cijfers die het bankconcern donderdag had gepresenteerd waren volgens analist Renate Brand van FBS Bankiers niet bijzonder goed. De koersstijging bracht zij daarom in verband met een geruchten-

stroom, dat ABN wellicht zijn krachten zou kunnen bundelen met het Italiaanse Unicredito. In de praktijk zou zo'n bundeling neerkomen op een overname van ABN Amro door Unicredito, dat veel groter is dan het Nederlandse concern. Met name investeerders in ABN zouden aandringen op een overeenkomst met de Italianen. Het aandeel ABN Amro noteerde een stijging van 2 procent.

Ook SBM Offshore liet een flinke koersstijging zien. Het concern is toeverancier van de olie-industrie. In verband met de stijging van de olieprijs komt daar veel geld in het laatje en dat biedt weer perspectieven voor SBM, dat zijn koers 1,6 procent omhoog zag gaan. Buhrmann kreeg na de afstraffing van donderdag opnieuw een koersdaling voor de kiezen, en wel van 2,9 procent. Op het Damrak zag het maritieme concern Smit Internationale zijn koers bijna 10 procent stijgen. Crown Van Gelder noteerde 1,1 procent hoger. De papierfabrikant bracht vrijdag matige jaarresultaten naar buiten. Handelaren verwachten dat het dit jaar alleen maar beter kan gaan.

WALL STREET

In het rood

NEW YORK — De technologiebeurs Nasdaq trok vrijdag Wall Street omlaag. Aanleiding waren sombere geluiden van Micron Technology over de vooruitzichten in de chipsector. De Dow-Jonesindex van dertig toonaangevende fondsen sloot de week af met een verlies van 56,80 punten (min 0,5 procent) op 12.580,83 punten. De vooral uit technologiefondsen opgebouwde Nasdaq eindigde 28,85 punten in de min op 2459,82 punten, een daling van 1,2 procent. De breed geïntendeerd S&P 500-index ging 10,25 punten (0,7 procent) achteruit naar 1438,06 punten. De Amerikaanse aandelenmarkten begonnen de dag licht boven de slotstanden van donderdag. De beursgang van Fortress Investment trok veel aandacht. Het was de eerste keer dat een hedgefund een notering kreeg op Wall Street. Het aandeel spoot 68 procent om-

hoog. Een andere opvallende stijger was General Motors. Het aandeel kreeg er 6,5 procent bij na een hoger beleggingsadvies van zakenbank Deutsche Bank.

Na de waarschuwing van Micron over een daling van de vraag naar zijn geheugenchips met 30 tot 40 procent in het lopende kwartaal, was het gedaan met de licht positieve stemming. De koersenborden kleurden daarop rap in het rood. Het aandeel Micron verloor 2,6 procent en trok Intel (min 1,5 procent) en computerfabrikant IBM (min 1,1 procent) in zijn val mee. Op de Nasdaq verloor het farmaciebedrijf Achillion Pharmaceuticals de helft van zijn waarde vanwege de mislukte ontwikkeling van een medicijn tegen de leverziekte hepatitis C. Op de valutamarkt noteerde de euro 1,3003 dollar tegen een slotstand donderdag van 1,3030 dollar.

Icahn neemt Lear over

SOUTHFIELD — De Amerikaanse toeleverancier van de auto-industrie Lear heeft ingestemd met een overnamebod van 2,8 miljard dollar door de superbelegger Carl Icahn. Hij neemt daarvoor 84 procent van de aandelen Lear over die hij nog niet bezit. Icahn maakte maandag al bekend dat hij een bod had uitgebracht op de fabrikant van onder meer auto-elektronica en auto-toelen via zijn houdstermaatschappij American Real Estate Partners. Inclusief de schuld van Lear komt het overnamedrag op 5,3 miljard dollar. Lear, gevestigd in Southfield, Michigan, heeft net als andere Amerikaanse toeleveranciers veel last van de produc-

tieverlagingen bij General Motors en Ford. Het bedrijf boekte daardoor in 2005 en 2006 een gecombineerd verlies van 2,1 miljard dollar. Er werken meer dan 100.000 mensen in 275 vestigingen in 33 landen voor Lear. De aandeelhouders van Lear ontvangen 36 dollar per aandeel in contanten. Zij moeten nog wel instemmen met de overname. De directie heeft zich reeds achter het bod van de Amerikaanse multimiljardair geschaard. De transactie wordt waarschijnlijk medio dit jaar afgerond. Lear heeft nog wel 45 dagen het recht om op andere biedingen in te gaan. Als Lear een ander bod accepteert, moet het een vergoeding aan Icahn betalen.

Morales nationaliseert grootste tinsmelterij

LA PAZ — De Boliviaanse president Evo Morales heeft met behulp van het leger een Zwitserse tinsmelterij genationaliseerd. Alle bezittingen van de installatie in Vinto zijn aan de staat komen te vervallen.

De grootste smelterij van Bolivia was in 2000 aan de Zwitserse groep Glencore

verkocht, maar volgens Morales was dat onrechtmatig. De Boliviaanse president kondigde tegelijk aan dat de hele metaal- en mijnbouwsector in Bolivia zal worden genationaliseerd. De overname van de installatie in Vinto zou daar een begin van zijn. Vorig jaar kwam de olie- en gasindustrie al in handen van de Boliviaanse staat.

Cuba herinvesteert in suikerindustrie



Foto: AFP

Een landarbeider tijdens de 'zafra', de suikerrietoogst, bij de stad Trinidad in midden Cuba.

HAVANA — Om aan de grote vraag naar elektriciteit te kunnen voldoen, wil de Cubaanse overheid minder energie halen uit olie, en meer uit suikerriet: de oudste bron van 'schone energie'. Investerings in de suikerindustrie moeten eerst de bedrijven zelfvoorzienend maken en op termijn ook het nationale netwerk van elektriciteit voorzien.

Cuba is voor zijn energievoorziening nog altijd grotendeels afhankelijk van olie. Omdat olie duur is en niet meer beantwoordt aan de grote vraag, wil de Cubaanse overheid opnieuw meer suiker telen voor de winning van alcohol (etha-

nol) als motorbrandstof. Hiervoor gebruikt men het residu van het suikerriet dat niet in de voedselketen terecht komt.

OUDSTE ENERGIEBRON

Suiker is, samen met hydro-elektrische stroom, de oudste en voornaamste bron van schone energie in Cuba: het is goedkoper en het is minder vervuילend. Een kilowatt biomassa is vier keer goedkoper dan fossiele brandstof, en volgens experts stoot het minder CO₂ uit. Door de val van de Cubaanse suikerproductie in het laatste decennium, viel het aandeel van de elektriciteitsproductie in de suikersector terug van 10 tot 5,6 procent. Door de lage suikerprijzen op

de markt, onderging de sector in 2002 een zware herstructurering. 71 molens werden op non-actief gezet en het aantal suikerrietvelden werd aanzienlijk verminderd.

PRIJSSTIJGING

Eind 2005 stegen de prijzen echter opnieuw. Dat deed de Cubaanse overheid besluiten opnieuw te investeren in de suikerindustrie en het aantal plantages op te drijven. In 2005 waren 56 molens, die samen 12 miljoen ton suikerriet hebben verwerkt, goed voor 4,5 procent van de totale elektriciteitsvoorziening in Cuba. "Vijf ton suikerrietresidu staat gelijk aan ongeveer één ton brandstofolie. We zitten op een goudmijn", aldus Barbara Hernandez, hoofd van het departement Energiemanagement van de Cubaanse overheid.

INFRASTRUCTUUR

Maar de exploitatie van die 'goudmijn' gebeurt voorlopig nog op basis van de bestaande oude industriële en landbouwinfrastructuur. Suikermolens die na de reorganisatie van de suikerindustrie in 2002 nog actief waren, zijn zo goed als mogelijk opgelapt om hun taak als energieleverancier te volbrengen. Zij kunnen nu elektriciteit leveren voor eigen gebruik en voor de naburige dorpen. Wil de Cubaanse overheid een groot overschot aan energie uit suikerriet halen, dan zal ze echter veel meer moeten investeren in moderne of aangepaste technologieën.

Hoeverdie de investeringen moeten kosten, wil Cuba nog niet kwijt. De doelstellingen zijn alvast ambitieus. "In 2007 moeten veertig van de vijftig suikermolens die tijdens de oogstmaanden op volle toeren draaien, zelfvoorzienend zijn voor hun elektriciteit. De hele sector moet 21,5 procent van de elektriciteit die ze produceert bijdragen aan het nationale netwerk", aldus Hernandez.

DaimlerChrysler verkoopt belang in EADS

STUTTGART — De Duits-Amerikaanse autofabrikant DaimlerChrysler verkoopt een belang van 7,5 procent in het Europese lucht- en ruimtevaartconcern EADS met behoud van stemrecht aan een consortium van private en publieke investeerders. Door de regeling blijft het machtsverwicht tussen de Duitse en Franse aandeelhouders van het moederbedrijf van vliegtuigbouwer Airbus behouden.

DaimlerChrysler gaf al maanden terug te kennen zijn belang in EADS terug te willen brengen van 22,5 naar 15 procent. De Franse staat en het Franse bedrijf Lagardère bezitten samen ook 22,5 procent van EADS. Duitsland vreest voor verlies van invloed bij het concern als DaimlerChrysler zijn stukken verkoopt en wilde daarom dat deze aandelen

in Duitse handen bleven. Hoofdzakelijk als gevolg van de problemen met de superjumbo A380 van Airbus, rekent EADS de komende jaren op een verlies van bijna 5 miljard euro (6,5 miljard dollar). Om de kosten bij de vliegtuigdochter te drukken, wil het bedrijf mogelijk duitzen banen gaan schrappen, ook in Duitsland. Dat wil Berlijn voorkomen en volgens een woordvoerder van de Duitse overheid helpt de overeenkomst de Duitse invloed binnen EADS te versterken. DaimlerChrysler brengt zijn gehele EADS-pakket van 22,5 procent onder in een nieuw bedrijf. Het investeringsconsortium neemt daarvoor in via een daartoe opgerichte houdstermaatschappij een belang van een derde, wat overeenkomt met 7,5 procent van de aandelen. DaimlerChrysler ontvangt in ruil 1,5

miljard euro met behoud van het volledige stemrecht over het oorspronkelijke belang. Volgens de op vier na grootste autobouwer ter wereld wordt de transactie in het eerste kwartaal van dit jaar afgerond. De regeling kan op z'n vroegst in juli 2010 ongedaan worden gemaakt. DaimlerChrysler heeft dan de optie de investeerders in aandelen EADS terug te betalen of in contant geld.

Het consortium bestaat uit vijftien voornamelijk Duitse partijen, waaronder de private investeerders Allianz, Commerzbank, Deutsche Bank, Credit Suisse, Goldman Sachs en Morgan Stanley. Aan publieke zijde doen de Duitse staatsbank KfW en regionale banken uit de Duitse deelstaten Hamburg, Nedersaksen, Beieren, Baden-Württemberg en Bremen mee.

Braziliaanse export groeit



Foto: AFP

FEIRA DE SANTANA — Tijdens een bezoek van de Braziliaanse president Luiz Inacio Lula da Silva (r) en zijn vrouw Marisa Leticia aan de opening van een nieuwe fabriek van Nestlé in Bahia, maakte Lula de economische resultaten over de eerste periode van zijn tweede mandaat bekend. De export bedroeg 140 miljard dollar en het handelsoverschot groeide tot 147 miljard dollar.

MARKTANALYSE

door Ronald Prummel

CEO Patricia Woertz van Archer Daniëls Midland (ADM) is een snel rijzende ster. Vooral haar doortastende optreden binnen het segment biobrandstoffen heeft haar veel credit opgeleverd. ADM is binnen dit segment wereldwijd marktleider.

Echter, zo snel als haar ster als manager gerezen is, des te minder floreert het aandeel ADM. Sinds haar indiensttreding, mei 2006, is het aandeel 7 procent gedaald. Op het verrassend goede recente tweede kwartaalbericht werd door aandeelhouders eenmalig positief gereageerd. De koers steeg in één dag met ruim 10 procent. Sindsdien kalft de koers weer net zo makkelijk af, terwijl de olieprijs de laatste weken toch weer aardig in de lift zit. Dat ligt voor een groot deel aan de fors opgelopen prijzen van 'soft commodities' als maïs. De hogere inkoopprijs van deze grondstof gaat op termijn voor contractie van het operationele resultaat zorgen. Dat was zeer zeker niet het geval in het voorbije kwartaal. Bedrijven als Archer Daniëls Midland, Verasun en Pacific Ethanol hebben zich voor enkele maanden ingedekt tegen hogere inkooprijzen van gewassen die nodig zijn voor de productie van ethanol. Blijft echter de olieprijs laag en stijgen de prijzen van 'soft commodities' als maïs vrolijk verder, dan zal over enkele kwartalen de marge krimpen. Maar een ding is zeker: de volumetoename van ethanolproductie (aangespoord door een beter gemotiveerde overheid) zal de komende jaren drastisch worden opgeschroefd. ADM met een marktaandeel van 20 procent in de Noord-Amerikaanse ethanolmarkt gaat in twee jaar tijd haar capaciteit met 50 procent uitbreiden. Het doel is in 2008 1,6 miljard gallons ethanol per jaar te produceren. Er zijn ook nieuwe toetreders tot deze groeiemarkt zoals Dupont de Nemours, dat in samenwerking met het Engelse British Petroleum en met gebruikmaking van een nieuw procédé ook wil profiteren van de toenemende vraag naar milieuvriendelijke energiedragers. De Amerikaanse overheid steunt voorlopig de productie van ethanol met een subsidie van 0,51 dollar per gallon. De Amerikaanse regering sprak afgelopen week de wens uit dat de productie van ethanol de komende jaren moet stijgen van nu 6 miljard gallons naar 35 miljard gallons ethanol in 2017! In de Midwest in de VS en Canada zal het de komende jaren een drukte van jewelste geven. De boerenstand zal fors moeten overwerken om de vraag naar biogewassen aan te kunnen. Ondertussen zijn de Saudi's ook wakker geworden en zien in dat hun olie er een beduchte concurrent bij heeft gekregen: de groene olie uit South-Dakota. Er wordt zelfs gefluisterd dat de OPEC eropuit is om de olieprijs de komende tijd relatief laag te houden om zo de Amerikaanse boerenstand het niet al te gemakkelijk te maken. Bij een olieprijs van minder dan 50 dollar per barrel is ethanolproductie zonder subsidie van de overheid niet concurrerend met de nog altijd relatief goedkope fossiele brandstoffen. Om de milieuvervuiling aan te pakken, om de kwaliteit van het wegennet te verbeteren maar vooral om de binnenlandse productie van biobrandstof welgemeend aan een betere toekomst te helpen zal in Amerika de tax op fossiele brandstof fors omhoog moeten. Op de lange termijn zijn wij daar allemaal bij gebaat.

De auteur is vermogensbeheerder bij Van Lanschot Bankiers (Curaçao) NV

Winst Singapore Air omhoog

SINGAPORE — Luchtvaartmaatschappij Singapore Airlines heeft in het derde kwartaal van het gebroken boekjaar 2006/2007 een winst behaald van 383,7 miljoen dollar.

Een jaar eerder boekte het bedrijf in dezelfde periode nog een winst van 260 miljoen dollar. Singapore Airlines dankt de winststijging aan de verkoop in december van zijn aandeel van 35,5 procent in de lease-maatschappij SALE. De luchtvaartmaatschappij, in

marktwaarde de grootste ter wereld, boekte daarmee de hoogste kwartaalwinst in zeven jaar tijd. Een stijgend aantal passagiers zorgde voor een omzetstijging van 7 procent ten opzichte van het derde kwartaal van het voorgaande boekjaar. Het bedrijf waarschuwde echter dat verdere omzetgroei mogelijk geremd kan worden door vertraging in de levering van de superjumbo A380 door vliegtuigbouwer Airbus. Singapore Airlines heeft in totaal negentien van deze toestellen besteld.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	9-Feb		PREV.	9-Feb		
DOW JONES	12637.63	12580.83	AEX	504.78	507.30		
S&P 500	1448.31	1438.06	ABN AMRO HLDG	24.96	25.45		
NASDAQ	2488.67	2459.82	AEGION NV	15.40	15.47		
RUSSELL 2000	816.39	807.06	AHOLD NV	7.97	8.01		
MSCI EAFE	2117.80	2124.91	AIR FRANCE-KLM	35.64	35.16		
5 YR TSVY BOND YLD	4.73	4.78	AZKO NOBEL	47.80	47.74		
SPDR TRUST SER 1	145.02	143.94	ASML HOLDING NV	19.64	19.70		
DIAMONDS TRUST	126.47	125.94	BUHRMANN NV	10.65	10.34		
ISHARES-DJ DIV	72.38	72.05	DSM (KONIN)	38.87	38.91		
ISHARES-DJ HEALT	68.83	68.53	FORTIS	32.99	33.12		
ISHARES-DJ CN GD	60.84	60.81	GETRONICS NV	7.13	7.14		
ALTRIA GROUP INC	85.22	85.39	HAGEMEYER NV	3.67	3.68		
AMAZON.COM INC	39.10	38.72	HAL TRUST-UTS	72.70	72.55		
AMERICAN EXPRESS	58.49	57.53	HEINEKEN NV	39.20	39.56		
ANHEUSER BUSCH	50.19	50.05	ING GROEP NV-CVA	34.55	34.69		
BIOGEN IDEC INC	49.64	49.50	INTECH NV	52.20	52.40		
CISCO SYSTEMS	28.14	27.71	KPN (KONIN) NV	11.20	11.34		
CITIGROUP INC	54.44	53.40	NUMCO NV	40.25	39.90		
DISNEY (WALT) CO	35.29	34.36	PHILIPS ELECTRON	29.42	29.84		
ENZON PHARMACEUT	9.11	9.01	REED ELSEVIER	13.80	13.76		
GENERAL ELECTRIC	35.74	35.53	ROBECO NV	29.74	29.96		
HEWLETT-PACKARD	42.47	42.23	ROLINCO NV	25.61	25.80		
HOME DEPOT INC	41.09	41.00	RORENTO NV	42.69	42.73		
IBM	99.62	98.55	ROYAL DUTCH SHA	25.77	25.69		
INTEL CORP	21.36	21.03	TNT NV	34.38	34.49		
ISHARES-SP SCVAL	78.30	77.44	TOMTOM	31.04	30.95		
JOHNSON&JOHNSON	65.76	65.80	UNILEVER NV-CVA	20.28	20.25		
MEDTRONIC INC	53.90	53.78	WESSAEN NV	10.60	10.56		
MICROSOFT CORP	29.26	28.98	WOLTERS KLUWER	23.28	23.22		
3M CO	74.64	74.54	WP-STEWART HLDG	176.40	176.10		
MOTOROLA INC	19.86	19.57	VERSATEL TELECOM	0.79	0.79		
NASDAQ-100 TRUST	44.45	43.84					
NVIDIA CORP	34.38	32.65					
PFIZER INC	26.44	26.38	FUNDS				
PROCTER & GAMBLE	64.59	64.43	HEND PAN EUR SM	27.83	27.87		
QUALCOMM INC	38.26	38.31	HEND JAP SM CO	25.05	25.02		
ROYAL DUTCH-ADR	67.74	66.53	HEND PAC EQUITY	67.72	67.91		
SCHLUMBERGER LTD	64.95	64.46	HEND CONT EUR EQ	33.41	33.36		
SPRINT NEXTEL CO	17.92	18.00	HEND GLOBAL TECH	26.12	26.38		
SYSCO CORP	34.20	33.98					
TEXAS INSTRUMENT	31.08	30.92	CURRENCIES				
TIME WARNER INC	21.42	21.28	VENUSD	121.035	121.710		
TORREY PINES THER	8.01	8.06	USD/EUR	1.304	1.301		
YAHOO! INC	30.08	29.74	CANUSD	1.183	1.172		

90 years of professional service

Investment
Stockbrokers

MCB
MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
INVESTMENT DIVISION

Investment@mc-bank.com www.mc-bank.com
Salina building 1st floor, tel: 466-1818 fax: 466-1633

Besluit over vrijlating RAF-terroriste maandag

BERLIJN — De Duitse justitie neemt maandag een besluit over de vervroegde vrijlating van de voormalige radicaallinkse RAF-terroriste Brigitte Mohnhaupt. Mohnhaupt zit al 24 jaar in de cel. De kans dat ze vrijkomt is groot. Het Openbaar Ministerie heeft geadviseerd de levenslange gevangenisstraf van de 57-jarige om te zetten in een voorwaardelijke straf. De vrijlating in Duitsland is niet onomstreden. Het voormalig lid van de Rote Armee Fraktion werd in 1985 tot vijf keer levenslang veroordeeld wegens de moord in 1977 op procureur-generaal Siegfried Buback, Jürgen Ponto van de Dresdner Bank, werkgeversvoorzitter Hanns-Martin Schleyer en zes andere mensen. Mohnhaupt was sinds 1971 actief betrokken bij de stads-

guerrillagroep. Ze was een van de kopstukken van de zogeheten 'tweede generatie' van de RAF. Dat waren de opvolgers van de oorspronkelijke leiders en oprichters Andreas Baader, Gudrun Ensslin en Jan-Carl Raspe. In 1972 veroordeelde een rechter haar wegens steun aan de RAF. In 1977 na haar vrijlating voerde ze een reeks aanslagen uit die de Duitse autoriteiten moesten dwingen om Baader, Ensslin en Raspe vrij te laten. Als de regering niet toe zou geven, zou het het drietal zelfmoord plegen. Op 11 november 1982 pakte de Duitse politie Mohnhaupt op. Tegenwoordig slijt ze haar dagen in de gevangenis in Aichaich. Ze zwijgt echter over haar jaren als terroriste en heeft nooit spijt betuigd. Dat zit veel slachtoffers en nabestaanden van haar acties dwars.

New York beschermd tegen bommen

NEW YORK — Het Amerikaanse ministerie van Binnenlandse Veiligheid heeft besloten New York te beschermen tegen atoom- en/of vuile bommen door het plaatsen van detectoren rond de miljoenenstad. De speciale apparaten worden op

tal van plaatsen gezet om te voorkomen dat er over land een dergelijke bom naar de stad wordt vervoerd, meldde het departement op vrijdag. Eerder al werden detectoren geplaatst om er op toe te zien dat de bommen niet over zee naar de stad komen.

Nog geen wapensmokkel voor Libanon ontdekt



Roc.AFP/Roma Haidar

Een Italiaanse VN-soldaat seint naar een amfibievoertuig voor de Zuid-Libanese kust. Sinds de gevechten tussen Libanon en Israël hebben de VN hun aanwezigheid in het gebied vergroot.

DEN HAAG — De achttien schepen die in het kader van Unifil voor de kust van Libanon schepen controle- ren, hebben nog geen wapensmokkel ontdekt. Vier verdachte schepen wer-

den naar de haven begeleid maar slechts één schip was betrokken bij smokkel.

Het betrof echter sigaretensmokkel. Nederland, Duitsland, Denemarken,

Griekenland, Noorwegen, Turkije en Zweden maken deel uit van het maritieme onderdeel van de VN-missie. Tot dusver hebben zij op zee ongeveer 2500 schepen ondervraagd.

‘Rusland versterkt defensie tegen antiraketsysteem VS’

SEVILLA — Rusland gaat maatregelen nemen naar aanleiding van de Amerikaanse plannen om in Polen een nieuw antiraketsysteem neer te zetten. De VS zeggen dat de installatie niet tegen Rusland gericht is, maar Moskou heeft daar twijfels over, zo zei de Russische minister van Defensie Sergej Ivanov op vrijdag. Volgens Ivanov zal zijn land zeker zijn systeem van intercontinentale raketten versterken, zodat Rusland ‘in geen geval onder politieke of militaire druk komt te staan’. Ivanov sprak na

een ontmoeting van NAVO-ministers in het Spaanse Sevilla. Moskou zal echter niet betrokken worden in een wapenwedloop, aldus de Russische minister. Volgens Ivanov zijn de beweringen van de VS dat het antiraketsysteem gericht is tegen staten als Iran en Noord-Korea belachelijk. Waarom wil Washington het systeem plaatsen in Polen, en niet op het grondgebied van andere bondgenoten zoals Turkije, Irak of Afghanistan, vroeg hij zich af. Die landen liggen veel dichterbij de vermoedelijke vijanden.

Afnemend optimisme overleg Noord-Korea

PYONGYANG — De verwachte doorbraak in het overleg over het Noord-Koreaanse nucleaire programma lijkt toch uit te blijven. Eerder berichtten Japanse media dat de zes landen er bijna uit waren: Noord-Korea zou bereid zijn om zijn atoominstallaties op korte termijn stil te leggen in ruil voor internationale energie-hulp. Maar de Amerikaanse onderhandelaar Christopher Hill liet vandaag weten dat het nog niet zover is. Over het stilleggen van de nucleaire installatie in Yong-

byon zou inderdaad overeenstemming zijn bereikt, maar volgens Hill ligt Pyongyang nu op andere onderwerpen dwars. Toch is er nog sprake van gematigd optimisme bij de onderhandelingen in Peking.

Aan de onderhandelingen doen behalve Noord- en Zuid-Korea en de Verenigde Staten ook China, Japan en Rusland mee. Vooral China heeft als belangrijkste bondgenoot van Noord-Korea een grote invloed op het bewind in Pyongyang.

CIA-vluchtgegevens naar Spaanse justitie

MADRID — Spanje draagt binnenkort tot nu toe vertrouwelijke documenten over de zogenoemde CIA-vluchten over aan justitie. Rechter Ismael Moreno van het Spaanse Hooggerechtshof had om de informatie, afkomstig van de Spaanse inlichtingendienst CNI, gevraagd. Vice-premier Maria Teresa Fernandez verklaarde donderdag dat de regering de rechter zal vragen om de

documenten ‘met maximale veiligheid’ te omringen. Het is onduidelijk of de papieren openbaar zullen worden gemaakt. De CIA zou de afgelopen jaren regelmatig terreurverdachten met ‘geheime vluchten’ via Europese landen naar detentiecentra hebben vervoerd. Volgens het Europees parlement waren verscheidene Europese regeringen op de hoogte van de illegale vluchten.

Aanhouding in bombriefzaak

LONDEN — De Britse politie heeft een 48-jarige man aangehouden die naar een radioprogramma belde om te zeggen dat hij een bombrief had verstuurd. Het ging om een brief die dinsdag in een bedrijf in Wokingham in Zuid-Engeland opdook. Door het explosief raakten twee mensen gewond. Een politiewoordvoerder zei vrijdag dat de man donderdag is opgepakt, nadat hij kort daarvoor de BBC radio had gebeld. De man wilde zijn opwachting maken in een rechtstreekse show. De radiomakers lieten hem

echter niet toe tot het programma en lichtten de politie in. Ondanks de arrestatie zet de politie het onderzoek naar de bombrieven voort. Politiewoordvoerder Anton Setchell riep de mensen op voorzichtig te blijven bij het openen van brieven.

De afgelopen drie weken zijn op verschillende plaatsen in Groot-Brittannië in totaal zeven poststukken met explosieven opgedoken. Bij het jongste incident, woensdagochtend in de stad Swansea in Wales, raakten vier mensen lichtgewond.

Obama naar Springfield

SPRINGFIELD — Al dagen is de doorgaans rustige stad Springfield Illinois in rep en roer. Senator Barack Obama komt vandaag zijn kandidatuur voor het Amerikaanse presidentschap officieel bekendmaken. De Bezoekers van het politieke evenement hebben het advies gekregen warme kleding aan te trekken. Het wordt vandaag naar verwachting bitter koud met temperaturen rond de 10 graden onder nul. Barack Obama is een oude bekende van de stad. Zeven jaar lang werkte hij er als senator in het congres van Illinois alvorens in 2004 de overstap naar Washington

te maken. Nog geen drie jaar later begint hij er aan de opmars die hem in het Witte Huis moet brengen. De plek voor de officiële kandidaatstelling is met zorg gekozen. Voor het oude capitol waar Abraham Lincoln, de grootste Amerikaanse president tot nog toe, zijn eerste politieke schreden zette, zal Obama nu aankondigen dat hij wil meedoen aan de presidentsverkiezingen van november 2008. Het historische gebouw maakt van de gelegenheid gebruik en komt met een tentoonstelling over Lincolns campagne voor de Senaat in 1858 en die voor het presidentschap van 1866.

IAEA halveert hulp aan Iran

WENEN — De atoomwaakhond van de Verenigde Naties heeft bijna de helft van zijn hulpprogramma's aan Iran volledig of gedeeltelijk gestaakt. Dat staat in een vrijdag verschenen rapport van het Internationaal Atoomenergie Agentschap (IAEA). Met de maatregelen steunt het IAEA de sancties van de Veiligheidsraad tegen Iran omdat het land doorgaat met de verrijking van uranium. Van de 55 projecten die de VN-organisatie ondersteunde, is de hulp aan 22 volledig of gedeeltelijk bevroren.

Cu ken bo ta bel.....
Ami ta tel cu Digicel™



Motorola L7

Afl. 0,-*



Motorola U6
PEBL

Afl. 49,-*

Ricibi 50% descuento

Riba bo abonement (4 luna)

Cu contract di 2 anja

Digicel™

Spera Mas. Hanja Mas.

* Basa riba contract di 2 anja Afl.120,- incluyendo 400 min
Pa mas informacion yama 522-2222 of 145 for di bo celular